

المؤسسة المصرية العامة للتأليف والنشر

دار الكاتب العربي للطباعة والنشر

المكتبة الثقافية

جامعة مصر

العدد ٢٠٤

# أدب المقاومة

تأليف: عباس خضر



الثمن ٣ قروش

١٥ أغسطس ١٩٦٨

المكتبة الثقافية

جامعة حرة

٢٠٣

# أدب المقاومة

تأليف: عباس خضر

دار  
الكاتب العربي  
للطباعة والنشر  
بالقاهرة

وزارة الثقافة  
المؤسسة المصرية العامة للتأليف والنشر  
دار الكاتب العربي للطباعة والنشر

## مقدمة

كان الأديب العربي دائماً في مجال المقاومة يخطب ويكتب وينشد الشعر معبراً عن اهتمامات قومه وعمماً يضطرب في نفسه وما يجول في فكره ، ملهبا للعواطف ، موقدا نار الحماسة ، مدافعاً بالمنطق والحجة عن الحقوق والحريات .

ولم يتخلف الأدب العربي عن دوره في الكفاح والمقاومة في أي عصر من العصور ، ولم يهمل له جفن كلما تعرضت الأمة العربية في أي قطر من أقطارها لأي اعتداء أو هدها أي خطر .

ونلاحظ أن أدب المقاومة العربي اشتد وغزر في فترتين من تاريخنا حفلتا بالأحداث الكبيرة والصراعات العارمة بين العرب وأعدائهم في الخارج والداخل .  
تانكم الفترتان هما زمن الحروب الصليبية ، والعصر الحديث . وقد رأينا أن نقصر البحث عن أدب المقاومة في هاتين الفترتين ، لأنه في الأولى مجهول لا يعرفه إلا القليل من المتخصصين ، أما العصر الحديث فهو القريب إلى حاضرنا ، والمقاومة فيه تمتد فروعها إلى الحاضر ، والعدو الذي كان يقاومه لا يزال ، وإن اختلفت وجوهه وأسلحته .

## الفصل الأول

### أدب المقاومة في عصر الحروب الصليبية

في الحروب الصليبية صاحب التعبير الأدبي بصورة  
المختلفة معارك القتال ، بل سبقها بالحث والتحريض ،  
وأشاد بالابطال وتغنى بالانتصارات ، وأخذ بعدها يصور  
معامعها وما حدث في خلالها وما تأثرت به الحياة العربية  
من مؤثراتها في مختلف النواحي ، وكان للخيال القصصي  
من ذلك معين لا ينضب .

وكان ذلك بكل أشكال الأدب المعروفة من خطابة  
ورسائل وشعر وقصص ، وحتى النوادر والنكات الساخرة  
شاركت في المقاومة الأدبية . نذكر من ذلك رسائل القاضي  
الفاضل الى صلاح الدين الأيوبي - وكان وزيرا له - التي  
كان يبعث بها اليه في ميدان القتال ، كتب اليه في احدى  
الرسائل يصور له الجهاد وثوابه :



« وكل مقترح يجاب اليه الا تغرا يصير نصرانيا بعد  
أن أسلم ، أو بلدا يخرس فيه المنبر بعد أن تكلم . يامولانا .  
هذه الليالى التى رابطت فيها والناس كارهون ، وسهرت  
فيها والعيون هاجعة ، وهذه الأيام التى ينادى فيها :  
يا خيل الله اركبى ، وهذه الساعات التى تزرع الشيب  
فى الرؤوس ، وهذه الغمرات التى تنقبض فيها الصدور  
بمائها بل بنارها هى نعمة الله عليك ، وغراسك فى الجنة ،  
ومحصلات محضرك يوم تجد كل نفس ما عملت من خير  
محضرا ، وهى مجوزاتك على الصراط ، وهى مثقلات  
الميزان ، وهى درجات الرضوان ، فاشكر الله عليها كما  
تشكره على الفتوحات الجليلة ، واعلم أن مثوبة الصبر  
فوق مثوبة الشكر .

ثم يوصيه بقوله :

« وأهم الوصايا ألا يحمل المولى (يقصد صلاح الدين)  
هما يضعف به جسمه ويضر مزاجه ، والأمة بنيان ، وهو  
أبقاه الله قاعدته ، والله يثبت تلك القاعدة فى نصره  
الحق . ومما يستحسن من وصايا الفرس : ( ان نزل بك  
ما فيه حيلة فلا تعجز ، وان نزل بك ما ليس لك فيه حيلة  
فلا تجزع ) ورب واقع فى أمر لو اشتغل عن حمل الهم  
به بالتدبير فيه مع مقدور الله لانصرف همه وكفى خطبه ،  
وماتشاءون الا أن يشاء الله » .

ولما استعاد صلاح الدين بيت المقدس من أيدي  
الصليبيين هب الخطباء يخطبون فى الناس ويشيدون

بالنصر ، ويحثون على مواصلة الجهاد ، ويذكرون بما وعد الله به المجاهدين من عظيم الأجر ونعيم الجنة ، ومن أهم تلك الخطب خطبة ألقاها العالم الدمشقي القاضي محيي الدين في المسجد الأقصى عقب دخول العرب بيت المقدس ، قال فيها :

« أيها الناس ، أبشروا برضوان الله الذي هو الغاية القصوى والدرجة العليا لما يسره الله على أيديكم من استرداد هذه الضالة ، من الأمة الضالة ، وردها الى مقرها من الاسلام ، بعد ابتذالها في أيدي المشركين قريبا من مائة عام ، وتطهير هذا البيت الذي أذن الله أن يرفع وأن يذكر فيه اسمه ، واماطة الشرك عن طريقه بعد أن امتد عليها رواقه » الى أن يقول في وصف بيت المقدس : « فهو موطن أبيكم ابراهيم ، ومعراج نبيكم محمد عليه السلام وقبلتكم التي كنتم تصلون اليها في ابتداء الاسلام . وهو مقر الأنبياء ومقصد الأولياء ، ومقر الرسل ، ومهبط الوحي ، ومنزل تنزل الأوامر والنهي . وهو في أرض المحشر ، وصعيد المنشر ، وهو في الارض المقدسة التي ذكرها الله في كتابه المبين ، وهو المسجد الذي صلى فيه رسول الله صلى الله عليه وسلم بالملائكة المقربين ، وهو البلد الذي بعث الله اليه عبده ورسوله ، وكلمته التي ألقاها الى مريم وروحه عيسى الذي شرفه الله برسالته ، وكرمه بنبوته ، ولم يزحزحه عن رتبة عبوديته ، فقال تعالى : ( لن يستنكف المسيح أن يكون عبدا لله ) ، وقال :

( لقد كفر الذين قالوا ان الله هو المسيح بن مريم ) • وهو أول القبلتين ، وثانى المسجدين ، وثالث الحرمين ، لا تشد الرحال - بعد المسجدين - الا اليه ، ولا تعقد الخناصر - بعد الوطنين - الا عليه ، ولولا أنكم ممن اختاره الله من عباده ، واصطفاه من سكان بلاده ، لما خصكم بهذه الفضيلة التى لا يجاريكم فيها مجار ، ولا يباريكم فى شرفها مبار ، فطوبى لكم من جيش ظهرت على أيديكم المعجزات النبوية ، والوقعات البدرية ، والعزمات الصديقية ، والفتوح العمرية ، والجيوش العثمانية ، والفتكات العلوية . جددتم للاسلام أيام القادسية ، والوقعات اليرموكية والمنازلات الخيبرية ، والهجمات الخالدية ، فجازاكم الله عن نبيه محمد صلى الله عليه وسلم أفضل الجزاء ، وشكر لكم ما بذلتموه من مهجكم فى مقارعة الأعداء ، وتقبل منكم ما تقربتم به اليه من مهراق الدماء ، وأثابكم الجنة ، فهى دار السعداء » •

### التأليف

وقد رأى بعض علماء الاسلام الذين عجزوا عن حمل السيوف والقتال أن يعوضوا هذا بجهد فكرى ، فاتخذوا من التأليف ميداناً للكفاح ، فظهرت كتب كثيرة فى الرد على اليهود والمعتزلة والمجوس مثل كتاب « هداية الحيارى من اليهود والنصارى » لابن قيم الجوزية و « اجتماع

الجيش الاسلامى على غزو المعطلة والجهمية « نه ايضا .  
وألفت كتب كثيرة فى فضائل الشام والقدس والمسجد  
الأقصى ، واتخذ المؤلفون من تاريخ ابطال الاسلام الاوائل  
مجالا لبث روح الحماسة والتحرير على الجهاد . وظهرت  
كتب كثيرة فى السياسة والتاريخ وتدير شؤون الرعية  
وفنون الحرب مثل كتاب « المنهج المسلوك فى سياسة  
الملوك » لعبد الرحمن بن عبد الله من علماء القرن  
السادس . وقد تضمن بابا كبيرا عن سياسة الجيش وما  
ينبغى لأهله من حقوق الجهاد وكيفية مصابرة الأعداء ،  
ومن طريف ماتضمنه هذا الكتاب : « ان الله تعالى فى  
الأصل فرض على كل مسلم أن يقاتل عشرة من المشركين .  
ثم ان الله تعالى بعد ذلك خفف عن المسلمين لما شق عليهم  
الأمر فأوجب على كل مسلم أن يقاتل رجلين . ثم ان الله  
حرم على كل مسلم أن ينهزم من مثليه الا لأحد أمرين ،  
اما متحرف لقتال فىأوى للاستراحة أو لمكيدة ويعود الى  
قتالهم ، واما أن يتحيز الى فئة أخرى ليجتمع بها على  
قتالهم » .

ومثل كتاب « الترغيب والترهيب » للإمام الحافظ  
زكى الدين ، وهو يشتمل على أحاديث نبوية فى الترغيب  
فى الجهاد بمختلف وسائله ، كالترغيب فى الرباط فى  
سبيل الله وفى الحراسة ، وفى النفقة وتجهيز الغزاة  
وخلفهم فى أهلهم ، وفى احتباس الخيل للجهاد لا رياء  
ولا سمعة ، وفى الغدوة فى سبيل الله والروحة ، وفى



طلب الشهادة في سبيل الله ، وفي الرمي ، وفي الدعاء  
عند الصف والقتال ، وفي اخلاص النية في الجهاد ، -  
وما جاء فيمن يريد الأجر والغنيمة والذكر ، وفضل الغزاة  
إذا لم يغنموا . ومما أورده المؤلف من هذه الأحاديث :  
« من جرح جرحا في سبيل الله جاء يوم القيامة ريحاه  
كريح المسك ولونه لون الزعفران عليه طابع الشهداء ،  
ومن سأل الله الشهادة مخلصا أعطاه الله أجر شهيد ولو  
مات على فراشه » .

ويشتمل هذا الكتاب كذلك، على أحاديث أخرى في  
الترهيب من الفرار من الزحف ، ومن الغلول والتشديد  
فيه ، والغلول هو ما يأخذ أحد الغزاة من الغنيمة مختصا  
به ولا يحضره الى أمير الجيش ليقسمه بين الغزاة سواء  
قل أو كثر .

وقد سجل المؤلفون في كتب الأدب كثيرا من النوادر  
التي وقعت حوادثها بين أفراد من المسلمين وجنود الافرنج  
ونسائهم ، وفيها كثير من السخرية والزراية بالأعداء ،  
كما تضمن اشادة بالشجاعة العربية والفضائل الاسلامية ،  
منها ما رواه « أسامة » في كتاب « الاعتبار » قال : « وفي  
شيزر امرأة من نساء أصحابنا يقال لها نصرة ، خرجت  
مع الناس أخذت افرنجيا أدخلته بيتها ، وخرجت أخذت  
آخر ، وعادت أخذت آخر ، فاجتمع عندها ثلاثة من الافرنج .  
فأخذت ما كان معهم وما صلح لها من سلبهم ، وخرجت  
ودعت قوما من جيرانها قتلوهم » .

وبذلك أغنت الحروب الصليبية الأدب العربي  
بالتأليف ، ولم تقتصر المؤلفات على موضوعات الحرب  
نفسها وما يتصل بها ، بل تناولت مختلف العلوم الإسلامية  
على وجه عام .

### الشعر

وكانت تلك الحروب أيضا باعثا للشعر الصادق  
الحى ، فقد انفعل بها الشعراء والتهبت عواطفهم ،  
فعبروا عما يجول بقرارة نفوسهم تعبيرا صادقا ، فاذا  
انتصر ملك أو قائد عربى على الأفرنج فاسترد بلدا أو  
استولى على حصن انبعث الشعراء يهنئونه ويمدحونه  
مشيدين بشجاعته ، ويهيجون الأعداء ويحرضون جيوش  
المسلمين عليهم حتى يطهروا الأرض من أرجاسهم . وهما  
مدح وهجاء صادقان ينبعث القول فيهما من قرارة الأعماق،  
وكان الشعر الذى قيل فى هذه الأغراض يختلف عن  
الأشعار الأخرى المتكلفة التى سادت فى تلك العصور ،  
كما كان معبرا حقا عن الشعوب العربية وما كان يجول  
فى جوانحها ازاء تلك الحوادث بما فيها من انتصارات  
وما لابسها أحيانا من هزائم وانتكاسات .

والآيات الآتية تدل على روح الشمول والتجاوب بين  
أرجاء الوطن العربى ، تلك الروح القوية الخالدة التى لم تؤثر  
فيها نزاعات الحكم واستقلالهم بأجزاء تفصل عن أجزاء  
من الكل الخالد ، كما لم يؤثر فيها فيما بعد الاستعمار

الذى حاول عبثا أن يقطع الأواصر بينها • قال البهاء زهير  
عقب استرداد المصريين مدينة دمياط من أيدي الغزاة فى  
عهد الملك الكامل :

وما فرحت مصر بذا الفتح وحدها  
لقد فرحت بغداد أكثر من مصر  
فلو لم يقم (١) بالله حق قيامه  
لما سلمت دار السلام من الذعر  
واقسم لولا همة كاملية  
لخافت رجال بالمقام وبالبحر  
فمن مبلغ هذا الهناء لمكة

ويثرب تنويه الى صاحب القبر ؟  
وقد نهج الشعراء فى المديح منهجا موضوعيا ، اذ كان  
ما حققه الممدوح من انتصار وما يلابس ذلك من تصوير  
الحوادث ووصف الأعداء وعسفهم وباطلهم - كان ذلك هم  
الشاعر أكثر من اهتمامه بذات الممدوح •

وقال أبو الفضل عبد المنعم بن عمر بن حسان - وهو  
من الأندلس جاء الى المشرق وأقام به - فى صلاح الدين  
الأيوبي لما رد الصليبيين عن محاولة استرداد القدس :

أما رأيت ابن أيوب استقل بما  
يعبى الزمان وأهليه تحصيله  
هاج الفرنج وقد حاروا لفتكته  
فاستنفروا كل موهوب تغلغله

---

(١) الملك الكامل

لما سبى القدس قالوا سوف نتركها  
والرب فى حفرة منها تمثله  
فكم مليك لهم شق البحار سرى  
لينصر القبر والأقدار تخذله  
وكم ترحل منهم فيلق بفلا  
الى الخوامع ألقاه ترحله  
استصرخوا الأهل والعدوى تمزقهم  
واستكثروا المال والهيجا تنقله  
هم الفراش لهيب الحرب تصرعه  
وكلما لج صدما جل مقتله

والأبيات الآتية تشير الى ما ساد البلاد العربية قبل  
صلاح الدين من ضعف وتمزق وتقاعد ، مما أطمع فيها  
الصليبيين ، وهى من قصيدة قالها أبو على الحسن بن على  
الجوينى فى صلاح الدين :

أضحت ملوك الفرنج الصيد فى يده  
صييدا وما ضعفوا يوما وما هانوا  
كم من فحول ملوك غودروا وهم  
خوف الفرنجة ولدان ونسوان  
استصرخت بملكشاه طرابلس  
فخام عنها وصمت منه آذان

هذا وكم ملك من بعده نظر الاسلام يطوى ويحوى وهو سكران  
تسعون عاما بلاد الله تصرخ والاسلام أنصاره صم وعميان



فالآن لبي صلاح الدين دعوتهم  
بأمر من هو للمعوان معوان

وقد أدت تلك الحال التي طالت « تسعين عاما » كما  
قدرها الشاعر السابق - الى اليأس من الانتصار على  
الصليبيين وتخليص القدس منهم ، فلما خلاصها صلاح الدين  
ودحرهم أذهل ذلك الشعراء وعدوه من المعجزات ، قال  
أحدهم ( محمد بن أسعد الجواني ) في مطلع قصيدته :

أترى مناما ما بعين أبصر  
القدس يفتح والفرنجة تكسر

وقال الجويني في قصيدته السابقة :

جند السماء لهذا الملك أعوان  
من شك فيهم فهذا الفتح برهان  
هذي الفتوح فتوح الأنبياء وما  
لها سوى الشكر بالأفعال أثمان  
لو أن ذا الفتح في عصر النبي لقد  
تنزلت فيه آيات وقرآن

وفي أثناء فترة الضعف والتمزق كان الشعراء  
يحاولون أن يثيروا الهمم ويبعثوا العزائم ، فخاطبوا الأمراء  
والحكام بالشعر الحماسي كي يهبوا للقتال ، قال ابن  
الحياط الدمشقي يخاطب عضو الدولة :

واني لمهد اليك القريض يطوى  
على النصح والنصح يهدي

وقد جاش في أرض افرنجة  
جيوش كمثل جبال تردي  
تراخون من يجترى شدة  
وتنسون من يجعل الحرب نقدا  
أنوما على مثل هد الصفا  
وهزلا وقد أصبح الأمر جدا  
وكيف تنامون عن أعين  
وترتم فأصهرتموهن حقا

الى أن يقول :

فحاموا لدينكم والحريم  
محاماة من لا يرى الموت فقدا  
وسدوا الثغور بطعن النحر  
فمن حق ثغر بكم أن يسدا

وحينما كان يزداد خطر الصليبيين ويغيرون على بعض  
البلاد ، في غفلة أمراء العرب وتوانيتهم عن الدفاع ، كان  
الشعراء يهيئون بهم ويقرعون لهم الاجراس ، كما قال ابن  
النبية يخاطب الاشراف :

يا حارس الدين لما نام حارسه  
وناظما شمله من بعد تبديد  
جهاز جيوشك ان الثغر قد عبثت  
به الفرنج فأضحى غير مسدود  
أيدركون به أوتار قدسهم  
منكم وذلك ملك غير مردود

يا للرجال أناديكم لنازلة  
تستنزى الماء من صم الجلاميد

أين الحمية هبوا من منامكم  
أما لعاجل دنيا أو لمعبود

وكان الأمر يبلغ بالشعراء أحيانا مبلغ البكاء والنحيب  
عندما يرون عسف الصليبيين وتخريب البلاد وقتل أهلها  
وتشريدهم ، فيقول قائلهم :

أحل الكفر بالاسلام ضيما  
يطول عليه للدين النحيب

فحق ضائع وحمى مباح  
وسيف قاطع ودم صبيب

وكم من مسلم أسمى صليبا  
ومسلمة لها حرم سليب

وتسبى المسلمات بكل ثغر  
وعيش المسلمين اذن يطيب

أما والله للاسلام حق  
يدافع عنه شبان وشيد

فقل لذوى البصائر حيث كانوا  
أجيبوا الله ويحكم أجيبوا

والبكاء ليس من قبيل السلبية أو اليأس فى المقاومة

كما يتبادر الى بعض الاذهان ، وانما هو على عكس ذلك مثير  
للحمية ، فهو يقترب عادة بعرض الفاجعة ووصف النكبة

وتصوير المحنة ، فيؤثر في النفوس ويشير العزائم ، وقد يكون تأثيره أشد وأبلغ مما يتجه الى التفاؤل الصريح .

### صورة الأعداء في الأدب

ونلاحظ فيما كتب من النثر وما نظم من الشعر في وصف الأعداء والتحدث عنهم - نلاحظ في ذلك تناول الموضوعي من حيث تصويرهم على حقيقتهم وعرض واقعهم ، فلم يتجاهل الكتاب والشعراء صفاتهم الايجابية الى جانب الصفات السلبية ، فتحدثوا عن شجاعتهم واتحادهم ، وإيمانهم بعقيدتهم . وقد تناولوا نساءهم من ناحيتين : ناحية الشجاعة وممارسة القتال الى جانب الرجال ، وناحية التبذل والانحلال مع فقد الخيرة عليهن من قبل أزواجهن .

ففي الوقت الذي يلحظ فيه الكتاب تفكك المسلمين وعودهم عن الجهاد ، كما يصف ذلك القاضي الفاضل في إحدى رسائله الى صلاح الدين فيقول : « وليس لك من المسلمين كافة مساعد الا بدعوة ، ولا مجاهد معك الا بلسانه ، ولا خارج معك الا بهم ، ولا خارج بين يديك الا بأجرة ، ولا قانع منك الا بزيادة ، تشتري منهم الخطوات شبرا بذراع وذراعا بباع ، تدعوهم الى الله وكأنما تدعوهم لنفسك ، وتسألهم الفريضة وكأنما تكلفهم النافعة ، وتعرض عليهم الجنة وكأنك تريد أن تستأثر بها دونهم » .



فى نفس الوقت يلاحظون عكس ذلك فى الأعداء ،  
فىصفهم القاضى الفاضل أيضا مخاطبا صلاح الدين :

« ما تأخر منهم متأخر ، ولا استبعد المسافة بينك  
وبينهم مستبعد ، وخرجوا من ذات أنفسهم الخبيثة ،  
لا أموال تنفق فيهم ، ولا ملوك تحكم عليهم ، ولا عصا  
تسوقهم ، ولا سيف يزعجهم ، مهطعين الى الداعى ، ساعين  
فى أثر الساعى ، وهم من كل حذب ينسلون ، ومن كل  
بر وبحر يقبلون » .

والواقع أن سياسة الاستهانة بقوة الأعداء وتحقير  
شأنهم فى القتال ليست من الحكمة فى شىء ، بل على العكس  
تؤدى الى قلة المبالاة بهم والتهاون فى اعداد العدة لهم ،  
ومن ذلك ما روى عن قتيبة بن مسلم اذ خرجت عليه  
خارجة بخراسان ، فأهمه ذلك ، فقليل له : ما يهكم منهم؟  
وجه اليهم وكيع بن أبى صرد ، فانه يكفيكمهم . فقال :  
لا ، ان وكيعا رجل به كبر يتحاور أعداءه ، ومن كان هكذا  
قلت مبالاته بأعدائه ، فلم يحترس منهم ، فيجد عدوه  
غرة منه .

وفى وصف نساء الافرنج بالشجاعة والجد والبذل  
فى سبيل عقائدهن يقول العماد الأصفهاني فى كتابه «الفتح  
القدسى» :

« ووصلت أيضا فى البحر امرأة كبيرة القدر ،  
وافرة الوفر ، وهى فى بلدها مالكة الأمر ، وفى حملتها

خمسمائة فارس بخيولهم وأتباعهم ، وغلمانهم وأشباعهم ،  
وهي كافلة بكل ما يحتاجون اليه من المؤونة ، زائدة بما  
تنفقه فيهم من المعونة ، وهم يركبون بركباتها ، ويحملون  
بحملاتها ، ويثبون لوثباتها » ويقول : « وفي الفرنج نساء  
فوارس ، لهن دروع وقوانس ، وهن في زى الرجال ،  
ويبرزن في حومة القتال ، ويعملن عمل أرباب الحجا وهن  
ربات حجال ، وكل هذا يعتقده عبادة ، ويخلن أنهن  
يعقدن به سعادة ، ويجعلنه لهن عادة ، فسبحان الله الذى  
أضلهن ، وعن نهج النهى أزلهن . وفي يوم الوقعة وقعت  
منهن نسوة ، لهن بالفرسان أسوة ، وفيهن مع لينهن  
قسوة ، وليست لهن سوى السوابغ كسوة ، فما عرفن  
حتى سلبن وعرين ، ومنهن عدة استبين واشترين . وأما  
العجائز فقد امتلأت بهن المراكز وهن يشددن تارة ويرخين  
ويحرضن وينخين ، ويقلن ان الصليب لا يرضى الا بالاباء ،  
وانه لا بقاء له الا بالفناء ، وان قبر معبودهم تحت استيلاء  
الأعداء ، فانظر الى الاتفاق فى الضلال بين الرجال منهم  
والنساء » .

وفي الحديث عن عيوب الافرنج وانعدام الغيرة على  
نسائهم ، وتبذل هؤلاء وتجردهن من العفاف ، يقول أسامة  
ابن منقذ فى « الاعتبار » :

« وليس عندهم شيء من النخوة والغيرة ، يكون  
الرجل منهم يمشى هو وامراته ، يلقياه رجل آخر يأخذ  
المرأة ويعتزل بها ويتحدث معها ، والزوج واقف ناحية

ينتظر فراغها من الحديث ، فاذا طولت عليه خلاها مع  
المتحدث ومشى . ومما شاهدت من ذلك أنى كنت اذا جئت  
الى نابلس أنزل فى دار رجل يقال له « معز » داره عمارة  
المسلمين ، لها طاقات تفتح الى الطريق ، ويقابلها من جانب  
الطريق الآخر دار لرجل افرنجى يبيع الخمر للتجار .  
يأخذه فى قنينة من النبيذ وينادى عليه ويقول : فلان  
التاجر قد فتح بتيه من هذا الخمر ، من أراد منها شيئا فهو  
فى موضع كذا وكذا . وأجرته عن ندائه النبيذ الذى فى  
تلك القنينة . فجاء يوما ووجد رجلا مع امرأته فى الفراش  
فقال له : أى شىء أدخلك الى عند امرأتى ؟ قال : كنت  
تعبان ، دخلت أستريح . فسأل : فكيف دخلت الى  
فراشى ؟ قال : الفراش لها ، كنت أقدر أمنعها من  
فراشها ؟ قال : وحق دينى ان عدت فقلت كذا تخاصمت  
أنا وأنت ، فكان هذا نكره ومبلغ غيرته .

### القصص

كانت حوادث الحروب الصليبية خير مادة للقصص،  
سواء منها التى تحكى وقائع حدثت والتى وضعها  
القصاصون فى أشكال شعبية تمزج بين الواقع والخيال ،  
أو تعتمد على خيال يماثل الواقع .  
وأحاديث أسامة بن منقذ التى أتينا بطرف منها  
تعد من قبيل ما وقع ، وهى وان كان الكاتب لم يقصد

بها فنا قصصيا - قصص على اى حال ، ونلاحظ انه  
يسترسل فى أسلوبها مستعملا كلمات وعبارات دارجة ،  
ولم يفعل ذلك فى كتاباته غير القصصية ، كأنه أحس  
بسليقته أن هذا النهج أليق بالقصص وأقدر على تصوير  
الواقع .

وقد استغل القصاص صورة المرأة الافرنجية التى  
شاهدوها تقاتل الى جانب الرجال فى فنون قصصية زخرت  
بخيال خصب يختلط بالواقع أو يستمد منه ، وقد جعلوها  
فى خدمة المقاومة العربية والاسلامية ، اذ تصور الكفاح  
بين العرب والافرنج الذى ينتهى بانتصار الأولين وانهزام  
الآخرين ، وفى « ألف ليلة وليلة » قصص من هذا القبيل  
منها « حكاية على نور الدين المصرى مع مريم الزنارية » .  
و « مريم هى بنت ملك فرنسا أسرت فى الحرب  
وعرضت للبيع فى الاسكندرية ، فاشترها على نور الدين .  
وكانت فريدة زمانها فى الجمال والفروسيه والشجاعة  
والفصاحة وتجيد صناعات الرجال والنساء . . الخ . وقد  
أسلمت وحفظت القرآن ودرست علوم الاسلام . ولما رأت  
على نور الدين أحبته وأحبها وتزوجها . ويدور الصراع فى  
القصة بين الزوجين الحبيين وبين رجال ملك فرنسا وعلى  
رأسهم وزيره الأعرج الأعور الذى كلفه الملك أن يبحث  
عن ابنته فى جميع بلاد المسلمين ويستعيدها بأى ثمن .  
ويعرف مكانها ويدبر خطفها واعادتها الى أبيها وبلادها ،  
ثم تدبر هى الخلاص والرجوع الى زوجها ، وتقتل فى



سبيل ذلك أخاها الأكبر وتقول : « هل من مقاتل ؟ هل من مناجز ؟ لا يبرز إلى اليوم لسلان ولا عاجز ، ولا يبرز إلى الأعداء الدين لإسقيهم ناس العذاب المهين ، يا عبده الأوثان وذوى الدفر والطغيان ، هذا يوم تبيض فيه وجوه أهل الإيمان ، وتسود وجوه أهل الكفر بالرحمن \* »

ومن قصص « ألف ليلة ويلة » التى يظهر فيها كذلك أثر الحروب الصليبية « قصة الصعيدى وزجته الأفرنجية » وهى تدور على حب نشأ بين رجل صعيدى رحل إلى الشام ليبيع الكتان وبين امرأة جميلة من نساء الصليبيين ، وكان قد التقى بها أولا ، ثم افترق عنها زمنا ، حتى رآها ضمن سبى من بنات الأفرنج أسرهن الملك الناصر ، فأخذها بعشرة دنانير ، وأسلمت ، وتزوجها \* ثم حدث بعد ذلك أن تم صلح بين المسلمين وأعدائهم يتضمن رد الأسرى من الجانبين ، فرد المسلمون إلى الفرنجة من كان أسيرا لديهم من الرجال والنساء ، ولم يبق إلا المرأة التى تزوجت الصعيدى ، وكانت زوجة فارس من فرسان الصليبيين ، فطلبها السلطان وشدد فى طلبها ، ولكنها رفضت أن تترك زوجها المسلم وقالت للسلطان أنها تريد أن تبقى مع زوجها المسلم لأنها أسلمت وحملت ولا تريد العودة إلى بلادها .

وثمة غير ذلك السير الشعبية التى تصور البطولات العربية وكفاحها فى مقاومة أعداء العرب ، وهى تعكس الصراع التاريخى بين العرب والروم ثم بين العرب

والصليبيين بطريقتهما الفولكلورية ، أحيانا تمزج بين الخيال والوقائع التاريخية مثل سيرة الأميرة ذات الهمة ، وأحيانا أخرى تقوم على الخيال البحت الذى يرمز الى الواقع التاريخي مثل سيرة حمزة البهلوان .

وقد استغل الأيوبيون القصص فى الدعوة الى مقاومة الصليبيين ، فعينوا القصاصين فى فرق الجيش وفى المساجد وفى الأسواق ليقصوا سير الأبطال الأولين ووقائعهم فى الحروب وانتصاراتهم على الأعداء ، فكانوا بذلك يشعلون الحماسة فى النفوس ويذكرون فيها الشوق الى الجهاد .

والواقع أن القصص الشعبية - بانتشارها بين الجماهير القارئة والأمية وفنيتها القصصية الممتازة - كان لها فعل كبير فى حياة الشعوب العربية ، من حيث الدفع الى مقاومة العدوان والشر بسائر أنواعه ، وكذلك من حيث كانت غذاء أدبيا شهيا للكثرة الغالبة من أبناء الشعب المحرومين من التعليم المعزولين عن أدب الخاصة . وكان لها دور فعال فى المقاومة بجميع أنواعها ، مقاومة الأعداء الخارجيين ، ومقاومة الخائنين والمفسدين فى الداخل ومقاومة الشر والردائل فى مختلف صورها وأشكالها .

ومن خصائصها الفنية أنها تصور الأعداء : أعداء العرب والإسلام وأهل الشر فى صورة القوى الجبار ، ولا تقصر ذلك على الأبطال المحبوبين ، حتى اذا انتصر هؤلاء

على أولئك وهزموهم وقتلوهم أو أسروهم كان ذلك دالا على  
شجاعة المنتصر . . وكان ذلك نفسه فى الحقيقة تصويرا  
غير مباشر للبطل المحبوب .

وأكثر هذه القصص تدعو بصورة فنية الى التجمع  
العربى فى وجه الأعداء ف قصة « ذات الهمة » مثلا تصور  
بطريقتها الشعبية الصراع بين العرب والروم بما فيه من  
اعتداءات ملوك الروم على الثغور والبلاد العربية وتشريد  
أهلها وقتل النساء والأطفال ، ومقاومة العرب لهم وطردهم  
من البلاد وتعقبهم الى ديارهم وفتح بلادهم ، وفى خلال  
ذلك يعنى القاص بابرار الفضائل العربية والقيم الاسلامية  
ويقابلها برذائل الأعداء ونقائصهم .

وقصة حمزة البهلوان تصور الصراع بين العرب  
والفرس ، اذ يلتفت البطل « حمزة » الى أن سر القوة فى  
الفرس أنهم يجتمعون الى ملك واحد يوحد كلمتهم  
وصفوفهم ، فلا يغير قوم على قوم كما تفعل القبائل العربية  
التي يسودها التفرق والشقاق والحروب فيما بينها ،  
وأكبر ملوكهم - وهو النعمان - منقاد لكسرى خاضع  
لحكمه ، فيقصد أولا الى النعمان ويهاجمه ويتغلب عليه ،  
وينضم النعمان اليه ، ثم يتجه الجميع الى الفرس . ويهدف  
السياق القصصى الى تجميع العرب فى مختلف بلادهم  
والقضاء على الحكام المستبدين فيها ، وازالة هيبة الأعداء  
من نفوسهم ، وتثبيت الثقة بالقوة العربية التي تستطيع  
أن تسود وأن تؤدب كل من يحاول السيطرة عليها .

وكثير من القصص الشعبية يقاوم التفرقة بين الأبيض والأسود من الناس ، مثل قصة عنتره والسيرة الهلالية وبعض أجزاء سيرة ذات الهمة ، وذلك في شخص « عبد الوهاب » ابن ذات الهمة ، اذ ولدته أسود ، وهي بيضاء وأبوه أبيض ، ووقعت بذلك في مأساة انتصرت عليها بشجاعتها وبفضل تقواها واخلاصها للجهاد في سبيل الله ، وكان سواد عبد الوهاب من مشكلاته التي حلها بالطريقة نفسها ، وكان يتخذ له فرقة خاصة من السود يقربها ويستعين بها في الشدائد ، فتفعل ما لا يستطيعه الأبيض .

وقصة الظاهر بيبرس ترمى الى مقاومة الثالوث الذي لا تزال الأمة العربية حتى الآن تكافح للقضاء عليه : العدو الخارجي ومحاولاته العدوانية ، والتفرق الداخلي ، والظلم الاجتماعي .

و « سيف بن ذي يزن » - في قصته - يكافح للحصول على « كتاب النيل » من بلاد الحبشة ، لأن الأحباش يستطيعون بهذا الكتاب أن يحجزوا مياه النيل عن مصر ، فاذا ما استولى عليه « سيف » فإنه يجري ماء النيل الى مصر ، وقد جرت الأحداث الى أن أنجب « سيف » ولدين : أحدهما تولى حكم مصر ، والآخر تولى حكم الشام ، واتجه الاخوان الى حرب الحبشة ، وكأن القاص بذلك يرمز الى الصراع بين العرب والأحباش لعدوان الأخيرين بتأييد الصليبيين على العرب .

## الفصل الثاني

### أدب المقاومة في العصر الحديث

بعد الحروب الصليبية ركز الأدب العربي على وجه عام ، وأدب المقاومة بوجه خاص . ولما استيقظ الوعي العربي على دقات الحضارة الحديثة فتح الفكر عينيه مأخوذاً مذعوراً . . مأخوذاً بما رآه من تقدم في عالم غريب عليه ، ومذعوراً من أنياب تكشر له تريد أن تلتهمه ، هي أنياب الاستعمار ، فبدأت المقاومة .

والواقع أن مقاومة العرب للاستعمار سبقتها مقاومة أخرى ، هي مقاومة استبداد العثمانيين في أواخر دولتهم : في عهد « عبد الحميد » . وقد تمثل الاستبداد العثماني وطغيانه في حكم أسرة محمد علي في مصر وفي عسف الولاية الأتراك في سائر البلاد العربية . ويظهر في ميدان المقاومة الفكرية جمال الدين الأفغاني ، ويلتف حوله

ويستجيب لدعوته أعلام آخرون ، على رأسهم محمد عبده  
وعبد الله نديم والكواكبي والرصافي وسليمان البستاني ،  
وقد صور هذا استبداد الأتراك بقوله في كتاب ( ذكرى  
وعبر ) :

« ... فالحكومات الدستورية قد انتشرت من أقصى  
الغرب الى أقصى الشرق ، وكواكب الحرية قد سطعت من  
حولها ، هذا وأرباب الأمر فينا يودون بقاءنا في ظلمة  
مدلهم ، فمعظم الشكوى اذن ليس من الاستبداد بمعنى  
الحكم المطلق ، وان كانت دولة هذا الحكم قد دالت ، وانما  
هو من الاستبداد بمعنى الحكم الجائر الذي اباح الموبقات  
واستباح الحرمات ، استبد حكم الاندال برقاب الرجال ،  
فنكس الرءوس وأذل النفوس . استبداد لا مرشد له الا  
التعنت عن هوى تميل به النفس الى حيث لا تدرى »  
ويقول : « هذه بنغازي وبعض المدن النائية من أطراف  
السلطنة تضج منتحبة لما ترى من شقاء المبعدين ، بل هذا  
البسفور يوشك أن يفور تلهفا على تلك الجثث فيقذف بها  
الى تغريه خشية أن تبیت دفينة في بطون الحيتان ، كم من  
جريدة ألغيت أو أوقفت لزمان محدد لحبر روته عن جرائم  
أوربا ينبيء بمقتل وزير في الصين ، أو أمير في أسريquia ،  
أو اختراع ذكرته لآلة تطير في الهواء ، أو غواصة تسير  
في الماء » .

وجعلت أقلام الكتاب والشعراء تهاجم الطغيان  
العثماني في عنف وبدون تحرج ، وتعرض الكثير للاضطهاد



والتنكيل ، كان شوقي وحافظ ومحرم في مصر ، والرصافي  
والزهاوي والشببي في العراق ، والكواكبي في حلب ،  
والبستاني في لبنان ، وعبد القادر المغربي وإبراهيم الجزائري  
في سوريا ، وغيرهم في بلادهم وفي باقي البلاد العربية ،  
كانوا يكتبون المقالات وينشرون القصائد ويؤلفون الكتب  
رافعين علم المقاومة الأدبية في كل مكان ، ومن ضيق  
عليه في بلده رحل الى بلد عربي آخر ، وكانت مصر مقصد  
الكثيرين منهم ، وعلى صفحات جرائدها ظهرت مقالاتهم  
وقصائدهم تنادى بالحرية وتندد بالطغيان وتهيب بالناس  
أن يقاوموه .

وأخذت المقاومة العربية الأدبية - كما هي دائما -  
سمة الشمول والدعوى الى الوحدة العربية ، يقول إبراهيم  
اليازجي من سوريا :

تنبهوا واستفيقوا أيها العرب  
فقد طما السيل حتى غاصت الركب  
فيم التعلل بالآمال تخدعنا  
وأنتم بين راحت القنا سلب  
ألستم من سطوا في الارض واقتحموا  
شرقا وغربا وغزوا أينما ذهبوا ؟  
فما لكم ويحكم أصبحتم هملا  
ووجه عزكم بالهون منتقب  
لا دولة لكم يشهد أزركم  
بها ولا ناصر للخطب ينتدب

أقداركم في عيون الترك نازلة  
وحققكم في أيادي الترك

فشمروا وانهضوا للأمر وابتدروا  
من دهركم فرصة ضمنت بها الخقب  
فيجاوبه عبد المحسن الكاظمي من العراق :

يا أيها العرب ، وأدعو العرب أنى وجدوا  
ألستم من حرموا حقوقهم واضطهدوا  
وكلموا عن لهم ذكر الحمى تنهدوا  
أما كفاكم حافزا ذكر الذين استشهدوا

ويرتفع صوت سليمان الفاروقي من فلسطين :

بنى انهضوا نجيا حياة عزيزة  
حياة تعيد المجد للعرب ثانيا  
ألا نهضة شرقية عربية  
تزلزل أقواما وتوهي دواهي ؟

ومن طرابلس يقول عبد الحميد الرافعي :

هبوا بنى العرب الام الكرى  
وقد دها الآمال دهاستها  
ألستم نسل القروم الأولى  
تنتعل الهامات أفراسها ؟

وفى مصر يقول شوقي :

قد قضى الله أن يؤلفنا الجـ  
رح — وإن نلتقى على أشجانـه

كلما أن بالعراق جريح  
لمس الشرق جنبه في عمانه

ويأتى صوت من بعيد .. من المهجر حيث يقول الياس  
فرحات :

ما الشام ؟ ما لبنان ؟ ما حوران ؟ ما  
عمان والقدس الشريف الخالد ؟  
هذه الدويلات المبعثرة القوى  
عمد يقوم بهن بيت واحد  
ويشير قول اليازجى :

ألستم من سطوا في الارض واقتحموا  
شرقا وغربا وغزوا أينما ذهبوا

وقول عبد الحميد الرافعى :

ألستم نسل القرون الأولى  
تنتعل الهامات أفراسها

يشير ذلك الى ما استشعره العرب في وعيهم الحديث  
من عراقه أصولهم ومجد أسلافهم ، وقد قارنوا العزة  
القديمة بما صاروا اليه من ضعف وهوان ، وضرب الشعراء  
على هذه النغمة وهم يستحثون القوم للنهوض والكفاح ،  
ويذكرونهم بمجد الآباء ، وقيل فى ذلك شعر كثير .  
وكان هذا التفاخر والاعتزاز ومحاولة بعث الروح فى  
الحاضر بالتذكير بالماضى ، كان ذلك منصبا - فى معظمه -  
على المجد العربى القديم ، وقد اتخذ أشكالا مختلفة من

الانتاج الأدبي والفكري ، فالى جانب الشعر كتبت روايات ومسرحيات من التاريخ العربى والاسلامى ، وتراجم للأبطال وغير ذلك .

وصاحب الاتجاه الى المجد العربى فى التذكير بالماضى التليد اتجاه آخر الى قديم آخر مثل الفرعونية فى مصر ، وألفت فى ذلك روايات ومسرحيات أيضا ، وكتبت فيه مقالات وأنشئت بعض القصائد . ومما يذكر أن هذا الاتجاه اندس فيه بعض المغرضين المضادين للقومية العربية ، بباعث استعمارى أو ميل شعوبى . وقد قاوم ذلك أنصار القومية العربية واستمرت المعركة بين الطرفين مدة طويلة حتى حسمت بعد ثورة ٢٣ يولييه سنة ١٩٥٢ ، اذ اتجه الانبعاث الى التجمع العربى ، وصار ذلك عقيدة قومية غالية لم يستطع أن يظهر أمامها أى اتجاه معاكس .

وأعتقد أن الامر حسم فكريا على وجه عام بأن المجد المحلى لا يتعارض مع المجد العربى العام ، بل هو يعززه ويعد لبنات فى بنائه .



وجاء الاستعمار مع الحكم العثمانى ، فتعددت جبهات المقاومة ، وصار الأدب يقاوم ظلم العثمانيين والمستعمرين الانجليز والفرنسيين الايطاليين ، ويتتبع آثار أصابعه فى كل تخلف أو فساد فى البلاد العربية ، وينبه الى محاولاته

فى المجالات المختلفة ، ويستنهض الهمم للتخلص من كل ذلك .

ووجد الأدب نفسه أمام عديد من القضايا والاهتمامات الوطنية ، نذكر أهمها فيما يأتى :

## ١ - مقاومة الظغيان والظلم

كان معظم الأعمال الأدبية فى المقاومة يتمثل فى القصائد والمقالات ، وقد نشأت الى جانبها أعمال قصصية : روايات من التاريخ العربى والاسلامى والفرعونى ، كعرض وتجسيم للمجد القديم الذى ينبغى أن يحتذى ، وفعل مثل ذلك كاتبو تراجم الأعلام والأبطال ، والبعض الآخر من الاعمال القصصية صور انتفاضة الأمة وثوراتها على القوى المعادية للشعب الخارجية والداخلية .

وكان للشعر النصيب الأوفر من جهاد الظلم والظغيان من ذلك ما قاله جميل صدقى الزهاوى يصف ظلم الاتراك الذى كانت تقاسيه البلاد العربية :

لهم أثر تلجور فى كل بلدة  
يمثل من أفعالهم ما يمثل  
إذا نزلوا أرضا تفاقم خطبها  
كأنهم فيها البلاء الماكل  
فمدت الى سورية يد عسفهم  
تحملها من ظلمهم ما تحمل

وبغداد دار العلم قد أصبحت بهم  
يهددها داء من الجهل معضل  
وسل عنهم القطر اليماني انه  
يبث بها يجرى عليه وينزل  
بلاد بها الاموال من يد أهلها  
تنزع غصبا والنفوس تقتل  
ويقول عن السلطان عبد الحميد :

وذي سلطة لا يرتضى رأى ناصح  
اذا قال فولا فهو لا يتبدل  
أيامر « ظل الله » في أرضه بما  
نهى الله عنه والرسول المبجل  
فيفقر ذا مان وينفي مبرا  
ويسجن مظلوما ويسبي ويقتل  
تمهل قليلا ، لا تغظ أمة اذا  
تحرك فيها الغيظ لا تتمهل  
وأيديك ان طالت فلا تغتر بها  
فان يد الأيام منهن أطول  
وقال معروف الرصافي :

سكنا من جهالتنا بقاعا  
يجور بها المؤمر ما استطاعا  
فكدنا أن نموت بها ارتياحا  
وهبنا أمة هلكت ضياعا  
تولى أمرها عبد الحميد



تنعم في قصورك غير دار  
أعاش الناس أم هم في بوار  
فانك لن تطالب باعتدار  
وهب أن الممالك في دمار  
أليس بناء « يلدز » بالمشيد

ولما خلع السلطان عبد الحميد عمت الفرحة جميع  
البلاد العربية ، فقال فارس الخورى :

الله أكبر فالظلام قد علموا  
لأى منقلب يقضى الأولى ظلموا  
لقد هوى صرح انظّم وانتقضت  
أركانه وتولت أهله النقم  
وقال حافظ ابراهيم :

لم يغن عن عبد الحميد دهاؤه  
ولا عصمت عبد الحميد تجاربه  
ولم يحمه حصن ولم ترم دونه  
دنائره والأمر بالأمر حازبه  
ولم يخفه فى عين الحق مخدع  
ولا نفق فى الأرض جم مساربه  
وأصبح فى منفاه والجيش دونه  
يغالب ذكرى ملكه ونغالبه  
يناديه صوت الحق : ذق ما أذقتهم  
فكل امرئ رهن بما هو كاسبه

مضى عهد الاستبداد واندك صرحه  
وولت أفاعيه وماتت عقاربها

ويصف الرصاصى هجرم الجيش الذى أسقط عبد الحميد :

وظل الجيش : جيش الله يشفى  
بجاء سيوفه الداء الدفيننا  
فأزهق أنفس الطاغين حتى  
سقاهم من عدالته المنونا  
وخطوا قصر « يلدز » من سماء  
له فانحط أسفل سافليننا  
هوى عبد الحميد به هوى  
الى درك الملوك الظالميننا

وفى مصر يبرز من الأحداث وفظائع الاستعمار التى  
هزت الشعر وأثارت الشعراء حادث دنشواى ، قال  
شوقى :

يادنشواى على رباك سلام  
ذهبت بآنس ربوعك الأيام  
ياليت شعرى ، فى البروج حمائم  
أم فى البروج منية وحمائم

الى أن يقول فى المحاكمة « الصورية » :

ليت شعرى ، أتلک محكمة التف  
تيش عادت أم عهد نيرون عادا

ايه يا مدره القضاء ويامن  
ساد في غفلة الزمان وشادا  
أنت جلادنا فلا تنسى أنا  
قد لبسنا على يديك الحدادا

ويعصف محمد محمد على سوء الحال في بلاده (السودان)  
من جراء الاستعمار فيقول :

يبيت معالمنا وما زلنا بأودية الشبَاب  
نهوى الطعام تعف عن أمثاله بعض الكلاب  
ذرة كلون الطين خير أدامها ملح مذاق  
والماء يصبح أمنيات ان تجاوزنا السحاب  
أما الثياب فانها خرق وللكفن الثياب  
والنار وهي النار نسألها ونفرح اذ نجاب  
فيظل بين بيوتنا كالنجم ينتقل الشهاب  
تجتاحنا الأدوية والآفات تنصب انصباب

ويذكر جلاء جيوش المستعمرين عن السودان فيقول :

تیهى بلادی واذکری أبناءك الأسد الغضاب  
الباذلين النفس ذودا عن رياضك واليباب  
من جرعوا الأكواب يوم البذل من سم وصاب  
حتى بدا فجر الهدى ، والأمر قر على نصاب

ويقرن الشاعر « محمد محمد على » الثورة على  
الاستعمار بالثورة على بعض الظواهر الفاسدة في بلاده ،  
فيقول :

عم الظلام وغاب عن أكواخنا نور الكتاب  
فغدت مباءة جنة وظلال شك وارتياح  
وأسمائنا قوم بضاعتهم من الطب الكذاب  
مثلثمون على الخنا صفر الوجوه من الحجاب  
زعموا بأن الله آثرهم بدعوات تجاب  
يصغى لها سمع السماء كأنها لحن الرباب  
كم أفسدوا من صالح وجنوا على خود كعاب  
والثورة الاخيرة تنال مساحة كبيرة من ديوان الشاعر  
« الحان وأشجان » وفيها أصالة تنصع في خلالها ملامح  
البيئة وتبدو خفاياها .

وقد ثار شعراء الجزائر على شعر الغزل ، فقال  
أحدهم ( اللقاني ) :

ألا فدع التغزل في غوان  
فتلك طريقة المستهترينا  
فمن صوت البلاد لنا نداء  
يكاد المرء يسمعه أيننا  
ويعتز « محمد الحلوى » بالعروبة والاسلام ، فيرد  
على دعوى الفرنسيين قائلا :

زعموا أرضك الجزائر ملكا  
لفرنسا تسلمته اغتناما  
وتناسوا حضارة العرب الأم  
جاد فيها والضاد والاسلاما  
زعموا أهلها رعايا وشاءوا  
أن يسوقوا أبناءها اغناما

فاذا بالاحرار يمتشقون السيف  
 ف ناراً ويكشفون اللثام  
 ويشبونها جحيماً على الرا  
 عى ليلقى من قبضتيه الزمام  
 أنزل الويل بالقرى وهى عزل  
 وغزاها ليظهر الاقدام  
 وانتصار الضلال والباطل الزا  
 هق شئ يقارب الأحلام  
 ان للحق جولة تصرع البغي  
 فتمسى أعماره أياما

ومن استجابات شعراء العرب فى مصر لثورة الجزائر  
 قصيدة لعبده بدوى بعنوان « فدائى مصرى يغنى » يقول  
 فيها على لسان الفدائى :

سأذبحهم ظالما ظالما  
 وابنى بهم فوق أرضى هرم  
 نذرت دمي لقتال الطغا  
 ة على كل أفق ، على كل يم  
 فسر خلف أيامى المشرعا  
 ن لنرفع للموت هذا العلم  
 فأرض الجزائر فيها دمي  
 يراق ، وقد آن أن أنتقم

\*\*\*

واذا كان الشعر يقصد الى مخاطبة الوجدان واثارة  
العواطف بحكم طبيعته ، فقد كان ما كتب من النثر في  
مقاومة الطغيان والظلم أميل الى مخاطبة العقل بوصف  
الأحوال السيئة والدعوى الى التحرر ، اما مباشرة ، واما عن  
طريق العرض المثير ، وصف «محمد كرد علي» حالة المجتمع  
السوري في الحكم العثماني ، قال في كتابه « مذكرات محمد  
كرد علي » : « كانت سياسة الولاة العثمانيين في السبعينات  
والثمانيات من القرن التاسع عشر تقوم على النهب والسلب .  
كانت الدولة تعهد بولاية البلاد الى ولاة يدفعون اليها الخراج  
المقرر ويجبون لأنفسهم أضعافه ، فكانوا يسفكون الدماء  
ويسلبون الأموال . وكانت سياسة الترك مع العرب في  
معظم أدوار التاريخ نمطا واحدا ، وهي ألا يعترفوا للعرب  
بشيء من الحقوق ، لئلا يرفعوا رءوسهم أمام غالبهم  
وساداتهم . وكانت المركزية هي أشد ما عهد من نوعها ،  
وكان كل انسان يطلب اصلاحا في أرجاء هذا الملك الواسع  
سواء أكان تركيا أم من عناصر الدولة يعامل أسوأ معاملة ،  
فينفى ويسجن ويصادر ويقتل هو ومن يقول بقوله ، وأقل  
ما يتهمونه به هو أنه مارق في الدين يدعى النبوة » .  
ومن طريف ما كتب في العلاقة بين العرب والترك  
قول أحمد فارس الشدياق :

« واذا اتفق في نواذر الدهر أن تركيا وعربيا  
تماشيا ، أخذ العربي بالسنة المفروضة ، وهي أن يمشي  
عن يسار التركي متحشما خاشعا ، فإذا عطس التركي



قال له العربى : رحمتك الله . واذا تنحنج قال : حرسك الله . واذا مخط قال : وقاك الله ، واذا عشر عشر الاخر معه اجلالا له وقال : نعشك الله . »

ويشبهه هذا ما كتبه حافظ ابراهيم فى كتابه « ليالى سطيح » مستمدا من ذكرياته فى الجيش أيام كان ضابطا :

« ينظر المصرى الى الانجليزى ، وهو كأنه ينظر اليه بالنظارة المعظمة ، فيكبره رهبة واجلالا ، ويتضعضع لرؤيته ، وينظر اليه الانجليزى بتلك النظارة وقد عكسها فيصغره استخفافا بشأنه ، ويطيل عتاب الخالق الذى فطره على شكله وصورته ، ومنحه نعمه انتفيس فى جو يتنفس الانجليزى فيه . وهو ان خاطبه فبلسان لا تجرى عليه كلمة تستروح منها روائح الرفق ، أو بإشارة يخالطها الجبروت ويزدهيها البطر . »

« هذا شأن القوم مع الصغار من الضباط ، أما الكبار منهم ، كبار الرتب والأجسام لا كبار النفوس والأحلام ، فحالهم الى الرحمة أدعى منها الى اللوم . فلقد سقاهم ساقى السياسة الانجليزية كئوسا من منقوع الرعب ، فاذا نظر أحدهم بعض كبار القوم أو صغارهم وقف أمامهم وقفة الجواد وقد رأى الليث ، حتى اذا صدر له أمره بشيء كاد يخرج من ظله سرعة لامضاء ذلك الأمر ، فهو الى اجابة داعيهم أسرع من الصدى وهو على حفظ أمره أحرص من انفونوغراف على حفظ الصوت . »

وكان جمال الدين الافغانى أبرز الأصوات فى الدعوة  
لى المقاومة والتحرر ، ورنّت كلمته «هبوا من عفلتم ، واصحوا  
من سئرتكم ، وعيشوا أحرارا سعداء» رنت هذه الكلمة فى  
الآذان وتردد صداها فى مختلف البلدان ، فلبى دعوته والتف  
حوله وتتلذذ عليه أحرار المفكرين العرب ، مثل محمد  
عبده والكواكبى وعبد الله نديم وشكيب ارسلان وعبد القادر  
المغربى وأديب اسحق . وكانت « العروة الوثقى » التى  
أصدرها فى باريس هو ومحمد عبده شرارة الثورة الفكرية  
والمقاومة الأدبية فى العالم العربى . كتب الافغانى عن  
مناهضة الغرب للشرق : « ان الغرب مناهض للشرق  
والروح الصليبية لم تبرح كامنة فى الصدور ، كما كانت  
فى قلب بطرس الناسك ، وانها تحاول بكل الوسائل  
القضاء على كل حركة يحاولها المسلمون للإصلاح  
والنهضة » .

وكتب يشخص حالة الشرق والبلاد العربية :  
« لقد جمعت ما تفرق من الفكر ولمت شعث التصور ،  
ونظرت الى الشرق وأهله ، واستوقفتنى الأفغان ، وهى أول  
أرض مس جسمى ترابها ، ثم الهند وفيها تشقى عقلى ،  
فايران بحكم الجوار والروابط ، فيجزيرة العرب من حجاز  
هو مهبط الوحى ، ومن يمن وتبابعثها ، ونجد والعراق  
وبغداد وهارونها ومأمونها ، والشام ودهاة الأمويين فيها  
والأندلس وحمرائها . وهكذا كل صقع ودولة من دول  
الاسلام ، وما آل اليه أمرهم . فخصصت جهاز دماغى

لتشخيص دأئه وتحرى دوائه ، فوجدت أبرز أدوائه داء  
انقسام أهله وتشتت آرائهم ، واختلافهم على الاتحاد ،  
واتحادهم على الاختلاف ، فعملت على توحيد كلمتهم ،  
وتنبيههم الى الخطر الغربى المحدث بهم ، والدعوة الى مكافحة  
الاستبداد ، وطلبت حكم الشورى وتحرير الدين مما أدخل  
عليه من فساد فى عقيدة الجبر والخطأ فى فهم القضاء  
والقدر » .

وحمل مشعل المقاومة الفكرية بعد الأفغانى تلاميذه ،  
وكانت الثورة العراقية من ثمار غرسه ، وكان عبد الله  
نديم خطيبها وكاتبها . وواصل التلاميذ وتلاميذ التلاميذ  
المقاومة الفكرية والأدبية التى أشعل نارها الأستاذ  
( الافغانى ، ) كتب محمد عبده يهاجم سياسة محمد على فى  
جريدة « المنار » :

« ما الذى صنع محمد على ؟ انه لم يستطع أن يحيى  
ولكنه استطاع أن يميت ، ألمات معظم قوة الجيش معه ،  
وكان صاحب حيلة بمقتضى الفطرة ، فأخذ يستعين بالجيش  
وبمن يستميله من الأحزاب على اعداء كل رأس من  
خصومه ، ثم يعود بقوة الجيش وبحزب آخر ، حتى اذا  
سحق الأحزاب القوية وجه عنايته الى رؤساء البيوت  
الرفيعة ، فلم يدع منها رأسا يستثير فيه ضميرا ، واتخذ  
من المحافظة على الأمن سبيلا الى جمع السلاح من الأهلين ،  
وأخذ يرفع الأسافل ويعليهم فى البلاد والقرى ، حتى

انحط الكرام وساد اللثام ، ولم يبق فى البلاد الا آلات له  
يستعملها فى جباية الأموال وجمع العساكر بأى طريقة  
وعلى أى وجه ، فخلق بذلك جميع عناصر الحياة الطيبة من  
رأى وعزيمة واستقلال نفسى ، لتصير البلاد المصرية جميعا  
اقطاعا واحدا له ولأولاده .

وجاء بعد ذلك مصطفى كامل فخطب وكتب فى مقاومة  
الاستعمار والتعبير عن حبه للوطن والاشادة به ، وقد صور  
مأساة دنشواى هذا التصوير الذى خاطب فيه ضمير العالم  
المتمددين :

« نصبت المشانق ، ووضعت آلات الجلد والتعذيب  
فى وسط دائرة مساحتها ٢١٠٠ متر ، وأحاطت عساكر  
« الدارجون » الانجليزية بالمحكوم عليهم ، والتفت الخيالة  
المصرية حول الانجليز . وقد تقدم اليهم ابن أول محكوم  
عليهم بالشنق سائلا مقابلة والده ليتلقى وصاياه الأخيرة ،  
فرفضوا قبول هذا الرجاء الذى هو أعز ما يرجوه الانسان  
ويحتمه الشرع والعدل . وفى منتصف الساعة الثانية امتطت  
الجنود الانجليزية خيولها وشهرت سيوفها وبدىء بعد  
ذلك بدقيقة فى الشنق . وشنق رجل ، ولبت أفراد عائلته  
وأقاربه وكل أهالى القرية وهم عن بعد يملئون الفضاء ،  
بصرخاتهم الممزقة للقلوب ، وجلد اثنان أمام الجثة . وتكرر  
هذا المنظر ثلاث مرات ، واستمر ساعة من الزمن . منظر  
وحشى مهيج للعواطف ، بكى منه بعض الحاضرين الأوربيين

بدموع الحنان ، وأبدوا النفور الشديد مما رأوا ، وذهب كل واحد يكرر كلمة أحد المشنوقين: لعنة الله على الظالمين» .  
أن يوم ٢٨ يونية من عام ١٩٠٦ سيبقى فى التاريخ شؤما ونحسا ، وهو خليق بأن يذكر فى عداد أيام التناهى فى الهمجية والوحشية .

« عمت مصر كلها عواطف الانفعال والسخط عندما استفاضت أنباء تنفيذ الحكم فى دنشواى . ولقد كان من المستحيل على أعداء الانجليز أن يصلوا الى النتيجة الحالية بعد جهاد خمسين عاما ، ولكن من العجيب أن يكون الموجودون لها هم رجال من الانجليز ، وقد أنشأ المصريون عن حكم دنشواى أشعارا تخلد ذكرى المناظر الوحشية التى أهينت فيها المدنية الانسانية والعدل بأقصى الصور المهيجـة للضمائر والنفوس ، انى جئت اليوم أسأل العالم المتمدين اذا كان يصح التسامح فى اغفال مبادئ العدل وشرائع الانسانية الى هذا الحد » .



وقد شاركت الصحافة المصرية فى مقاومة الطغيان والظلم خير مقاومة ، فكانت مجالا لأقلام الأحرار من مصر ومن سائر البلاد العربية ، وتعرضت بذلك للمخاطر دون مبالاة بها

من ذلك أن نشرت صحيفة « الصاعقة » قصيدة بدون  
توقيع عقب رحلة قام بها الحديوى فى أوربا أولها :

قدوم ولكن لا أقول سعيد  
وملك وان طال المدى سيبيد  
بعدت وثرغ الناس بالبشر باسم  
وعدت وحزن فى الفؤاد شديد  
وجاء فيها عن أسرة محمد على :  
رمتنا بكم (مقدونيا) فأصابنا  
مصوب سهم بالبلاء شديد  
فلما توليتم طغيتم وهكذا  
إذا أصبح التركى وهو عميد  
فكم سفتك منا دماء بريئة  
وكم ضمننت تلك الدماء لحود  
وكم ضم بطن البحر أشلاء جمعة  
تمزق أحشاء لها وكبود  
وكم صار سهل فى العباد مشتتا  
وخرب قصر فى البلاد مشيد  
وسيق عظيم القوم منا مكبلا  
له تحت أثقال القيود وتيد  
فما قام منكم بالعدالة طارق  
ولا ساد منكم بالبلاد سعيد



واعتقل صاحب « الصاعقة » - أحمد فؤاد - فقال  
فى التحقيق انه يأسف لتأخره فى نشرها . . وكان ينوى  
أن ينشرها عدة مرات !

وعرف أن المنفلوطى هو قائل القصيدة فاعتقل ،  
واعترف بأنه قائلها ، وحكم عليه بالسجن .

ومما حدث فى هذه المحاكمة أن وقف أحمد فؤاد  
صاحب « الصاعقة » فى المحكمة يدافع عن نفسه قائلا : انى  
لست أول من قال بظلم العائلة الخديوية ، فان أشهر صحف  
مصر نشرت مرة أن الخديوى سعيد أراد يوما أن يجرب  
مدفعا جديدا ، فقال له أحد رجال الحاشية : هل يأمر مولانا  
بأن نتمهل ريثما يمر الناس ؟ فأجابه : اضرب النار ، نحن  
لم نتسلم الناس بالعدد !

وحكم كذلك على أحمد فؤاد بالسجن .

ومن طريف ما يذكر أن الناس ألحوا فى طلب القصيدة  
والاطلاع عليها بعد أن صودرت « الصاعقة » التى نشرتها ،  
فتحايل بعض الصحفيين على نشرها بطريقة بارعة ، عهد الى  
أحد الشعراء بتشطيرها بحيث تظهر كأنها مدح للخديوى . .  
كما يأتى :

قدوم ولكن لا أقول سعيد  
على فاجر هو جو الملوك يريد  
لاضرابه بيت من اللؤم عامر  
وملك وإن طال المدى سيبيد

وبذلك أطلع على أصل القصيدة من لم يكن قد  
قرأها .



وقد نشأ فن القصص العربى الحديث مع المقاومة ،  
حمل السلاح وهو لا يزال طرى العود ، وسدد ضربات  
الى أعداء الشعب منذ فتح عينيه فرأى المظالم والاستغلال  
من قبل المستعمرين والأجانب ومن والاهم من أهل  
البلاد .

كان ذلك فى بواكير القصص ، مثل أقاصيص  
عبد الله نديم التى كتبها حوالى سنة ١٩٨٠ بجريدته  
« التنكيت والتبكيت » منها قصة بعنوان « مجلس طبى  
لمصاب بالافرنجى » وهى تعالج - بطريقة الرمز - قضية  
الدين الأجنبى الذى وقعت مصر فريسة له على يد الحديوى  
اسماعيل بسبب اسرافه ولهوه ، فتدخل الأجانب فى  
شئوننا بحجة هذا الدين ، وفرضوا عليها ما سمي بالمراقبة  
الثنائية وأنشئ صندوق الدين ، وحادث القصة يدور حول  
شاب يرمز الى مصر ، احتال عليه دجال يرمز الى الأجانب ،  
وخدعه وخدع أهله وأغراهم بالفتيات الحسان ، وكان من  
نصيب الشاب فتاة مريضة بالداء الافرنجى ( الزهرى ) ..  
« وما هى الا رشفة كأس حتى أصيب بالداء ، فاصفر  
لونه ، وارتجفت أعضاؤه ، وذهبت بهجته ، وغارت عيناه ،  
وتشوه وجهه ، وتبدلت محاسنه بقبائح تنفر منها الطباع ،

رغبطن بعض أهله لأمره ، فبكى وانتحب ، وأخذ يذرف  
العبرات ويصعد الزفرات ، وجمع له الأطباء يشخصون داءه  
وبركبون له الدواء ، لعله يبرأ من علته ويقف سريان  
الدواء . وأقبل أهله متلهفين لمعرفة رأى الأطباء وسماع  
نصيحهم ، فطلبوا اليهم الهدوء ومساعدتهم فى العناية به  
وحفظه من أن يصل اليه أجنبى غريب ، وأخذ أهله يعملون  
بمشورة الأطباء ويبذلون فى خدمته والمحافضة عليه ما  
وسعهم من الجهد « يرمز الكاتب بأهل الشاب المريض الى  
المصلحين فى الأمة .

ولما وقع حادث دنشواى شارك الفن القصصى الوليد  
فى المعركة . . فكتب محمود حقى رواية « عذراء دنشواى »  
وقد مزج فيها الواقع بالخيال ، وأدار الحوادث فيها على  
قصة حب بين شاب وفتاة من أهل القرية ، وصور فيها  
المأساة وما وقع فيها من اعتداء ومقاومة ، ومن محاكمة  
وقضاء ظالم .

ونذكر فى مجال المقاومة القصصية رواية « زينب »  
لمحمد حسين هيكل من حيث ما تضمنته من تصوير الفوارق  
الطبقية سواء من الناحية العاطفية أو المعيشية .

وكذلك مسرحية « العشرة الطيبة » لمحمد تيمور  
التي صور فيها ظلم الحكم التركى وسخر منه .  
ثم قصص كتبها بعض الرواد القصصيين مثل محمد  
تيمور فى قصة « فى القطار » - ١٩١٧ - التي تضمنتها

مجموعة « ما تراه العيون » وهى تمثل ثورة على ظلمى الفلاح من الشراكية والأعيان ومطالبة لحقه فى التعليم والمعاملة الكريمة .

وقصة لعيسى عبيد عنوانها « مذكرات حكمت هانم » فى مجموعة « احسان هانم » التى صدرت سنة ١٩٢٢ - صور فيها ثورة ١٩١٩ وخاصة مظاهرات السيدات ووقوفهن أمام رصاص الانجليز فى الشوارع . وفى القصة نزاع عنيف بين رجلين أحدهما مسيحي والآخر مسلم ينتهى بالصلح والتآخى وسط الظواهر والعواطف الوطنية الرائعة .

وقصة لشحاته عبيد عنوانها « الصلاة » فى مجموعته « درس مؤلم » ١٩٢٢ - يتحدث فيها عن « سوق الاحسان الخيرى » الذى أقيم سنة ١٩٢٠ وبيعت فيه بالمزاد صورة لسعد زغلول بمبلغ ٧٢٠ جنيها تعبيرا عن تقدير الشعب لجهاد الزعيم الكبير .

وقد اقترنت نهضة القصة اذ ذاك بالاتجاه الواقعى والشعور بالشخصية المصرية والتعبير عنها ، فقد دعا روادها الى المذهب الواقعى وحملوا على الرومانسيين متهمين اياهم بالبعد عن حياة الشعب والايمان فى الأوهام والخيالات البعيدة مقلدين فى ذلك أدباء الغرب ، ومن ذلك قول شحاته عبيد فى مقدمة مجموعته :

« قد يزعم البعض أن ليس لدينا من الكتاب من يجارى كتاب الغرب فى تأليفهم ، وذلك لا ينكر ، غير أننا رأينا

أكثر من واحد من كتاب الناشئة الجديدة يترسم خطى كتاب  
الغرب ويحاول محاولة لو سوعد فيها لضارعهم بعد زمن  
يسير . »

وقد كانت الواقعية الهادفة - على النحو الذى نحاه  
كتابنا القصصيون الأوائل - أليق المذاهب الأدبية بالمقاومة  
فى مختلف صورها من هبات وطنية ومحاولات ثورية  
اجتماعية . أما الرومانسية التى غرق فيها أكثر الشعراء  
وبعض الكتاب فقد بعدت فى أكثر الأحيان عن المقاومة  
والكفاح الوطنى ، ومن نزل من الشعراء الرومانسيين  
الى ميدان الكفاح فانه نزل فى الوقت نفسه عن رومانسيته  
مثل أحمد زكى أبى شادى وأبى القاسم الشاذلى وعلى  
محمود طه - والرومانسية حقاً ثورة ، ولكنها ثورة تدعو الى  
حرية الفرد وتحرره من التقليد وتحقيق ذاته المتجهة الى  
التحليق فى العوالم البعيدة عن واقع الناس .

## ٢ - القومية العربية

كانت القومية العربية وعلاقات الأخوة بين العرب  
والدعوة الى وحدتهم وتربطهم ، مصاحبة غالباً لحركات  
المقاومة فى كل بلد عربى ، كما لا تزال ، وكان الشعراء  
- كما لا يزالون - يتجاوبون من أقطار الوطن العربى الكبير  
بالتعبير عن الآلام والآمال ، وكان كل حادث فى أى بلد

يوجد صدهاء بل أثره العميق في شعر الشعراء وكتابة الكتاب  
في سائر البلدان .

ولو ذهبنا نستقصى ما قيل في ذلك من الشعر وما  
كتب من النثر لطال بنا المقام دون أن نستطيع الإحاطة  
الشاملة أو القريبة من الشاملة ، ولكن هذا لا يمنع من  
ايراد بعض الأمثلة .

قال أحمد شوقي في القصيدة التي حيا بها مبايعيه  
بامارة الشعر من أقطار العروبة سنة ١٩٢٧ :

قد قضى الله أن يؤلفنا الجر  
ح وأن نلتقى على أشجان  
كلما أن بالعراق جريح  
لمس الشرق جنبه في عمان  
وعلينا كما عليكم حديد  
تتنزى الليث في قضبان  
نحن في الفكر بالديار سواء  
كلنا مشفق على أوطانه

وقال على الجارم :

تذوب حشاشات العواصم حرة  
إذا دميت من كف بغداد أصعب  
ولو صدعت في سفح لبنان صخرة  
لذك ذرا الاهرام هذا التصدع



ولو « بردي » أنت خطب مياها  
لسالت بوادي النيل للنيل أدمع  
ولو مس « رضوى » عاصف الريح مرة  
لبانت له أكبادنا تنقطع  
وقال عبد المحسن الكاظمي :

أيها القوم كلنا اليوم عرب  
والى العرب يطمح العالمونا  
بعضنا فى الخطوب عون لبعض  
ان أردنا على الخطوب معيننا  
فعراقينا متى اشتد خطب  
رد سورينا الشدائد ليننا  
أيها العرب بادروا واستردوا  
مجدكم من مخالب الغاصبيننا  
انما الشام والعراق ومصر  
أخوات وان تفرقن حيننا

وقال وهو بمصر :

أحن اذا قيل العراق وأنحنى  
وأشبهق ان قيل الشام وأزفر  
وأطرق ان قيل الحجاز على جوى  
وأعجب اذ ما قيل مصر وأبهر  
جميع بلاد العرب فى القدر واحد  
اذا وزنوا البلدان يوما وقدروا

إذا نحن وحدنا القلوب فلم نبل  
إذا ما غدت أجسامنا تتبعثر  
وما نزعنا العرب مرأى لحالم  
يعبر فيها ما يشاء المعبر  
ولكنها آمال قوم تضامنوا  
بنصر ومن يمشي مع الله ينصر  
وما بك يا مصر ببغداد نازل  
وفي جلق أدهى وفي القدس أجسم  
هناك أحشاء تذوب وهاهنا  
قلوب متى حركتها تتضرم  
إذا ما توالى جرحنا وتعذرت  
مراهمه فالجرح للجرح مرهم  
وقال حافظ إبراهيم :

لمصر أم لربوع الشام تنتسب  
هنا العلا وهناك المجد والحسب  
ركنان للشرق لازالت ربوعهما  
قلب الهلال عليها خافق يجب

الى أن يقول :

إذا ألت بوادي النيل نازلة  
باتت لها راسيات الشام تضطرب  
وان دعا في ثرى الأهرام ذو ألم  
أجابه في ذرا لبنان منتحب

هذى يدي عن بني مصر تصافحكم  
فصافحوها تصافح نفسها العرب

وفى قصيدة للشاعر القروى قالها من المهجر فى  
حادث دنشواى يقول فى آخرها عن الحبل الذى شنق به  
الشهداء :

أكرم بحبل غدا للعرب رابطة  
وعقدة وحدت للعرب معتقدا

وقال محمد باقر الشببى فى قصيدة يرثى بها والده  
يذكر أمانيه فى استقلال الأوطان العربية :

غدت هذه الأوطان وهى مهيضة  
تخبط يعرفوها من اليأس ما يعرفو  
دعوت لها أن تستقل بأمورها  
وتصبح لا نهى عليها ولا أمر  
وحذرتها أن تستباح طليقة  
وأن يتولوا لها ليرهقها الأسر  
منى لك شئت أن تنال حقوقها  
دمشق وأن تحظى بآمالها مصر  
وكنت اذا مرت بلبنان هزة  
هتفت ليحيا الأرض وليسلم الثغر  
مواطن يؤذينا تفرق شملها  
ويزعجنا شطر هنا وهنا شطر

تقربنا من بعضنا وتلفنا  
وشائج من عمر الزمان لها عمر

وما فصلت بين القلوب حواجز  
أقيمت ولم يقدر على فصلها البحر

إذا بذروا البغضاء جاء حصادهم  
هشيما فما أجدى ولا نفع البذر

وقد أخفقت محاولات التجزئة وبث الأفكار المعادية  
لرابطة العروبة ، ومنها المجد والحضارة الفرعونية والفينيقية  
وما الى ذلك من محاولات الاعتزاز القومي الانفصالي التي  
كان يلقيها الاستعمار وأعداء العروبة في آذان بعض  
الوطنيين هنا وهناك ، كالسودنة في السودان واللبنة في  
لبنان ، وبلغت القحمة بالاستعمار أن حاول اقناع الجزائريين  
بأن الجزائري جزء من فرنسا . واقتنع العرب بأن كل ذلك  
ما هو الا أساليب ووسائل لتفتيت الكتلة العربية  
وتحويلها الى « لقيمات » يسهل ابتلاعها على الطامعين فيها .

وقاوم الأدب تلك المحاولات ، وأشهر في وجهها  
أسلحته ، من أشعار كما رأينا فيما سبق ، ومن كتابات  
مختلفة ، ومن قصص ومسرحيات .

وكانت الكتابات أقدر الاشكال الأدبية على مناقشة  
الأفكار ودحض الأباطيل ، وتصوير الواقع ، وبيان العناصر  
والمقومات ، ورسم الخطط لتحقيق الأهداف .  
بدأت الكتابة في هذا المجال بتنفيذ الدعوات المحلية

التي تولاهما بعض المفكرين المخدوعين والمضللين ، ومن الانصاف أن نذكر أن بعض هذه الدعوات كانت تقصد الى التحرر من التبعية التركية دون قصد الى الانفصال عن الأمة العربية .

ويحدثنا « أنيس المقدسى » فى كتابه « العواصف القومية » عن نشوء فكرة العروبة فى الأدب العربى الحديث فيقول :

« لا أعرف فى تاريخ أدبنا الحديث فكرة تداولتها الألسن والأقلام ، وتقلبت معانيها مع الأيام ، كتلك التي تتجلى لنا فى لفظة خماسية الأحرف ظهرت فى أدبنا أواخر القرن الماضى ، فكانت فيه أشبه ببذرة أُلقيت فى تربة جيدة ، فنمت ، ومازالت تنمو فى الخمسين سنة الأخيرة ، حتى أصبحت الآن دوحة عظيمة وارفة الظلال - يستظل بها فى الشرق العربى بضع دول وعشرات الملايين من الناس . هذه اللفظة الخماسية ، بل هذه الدوحة الفكرية العظيمة هى « العروبة » .

« ولدت هذه الفكرة فى الأدب العربى الحديث بين فئة من الأدباء الذين حملهم بغضهم للحكم التركى وتألمهم من حالة الشعب العربى على إثارة الشعور العنصرى بمثل صرخة ابراهيم اليازجى ابان شبابه :

**تنبهوا واستفيقوا أيها العرب  
فقد طما السيل حتى غاصت الركب**

أو بمثل الدعوة الجريئة التي قام بها عبد الرحمن الكواكبي في كتابه أم القرى حيث يدعو إلى خلافة عربية مركزها جزيرة العرب .

« وقد ظلت تلك الفكرة ضعيفة ضيقة النطاق حتى أوائل هذا القرن تغمرها فكرة الجامعة العثمانية ، فلما أعلن الدستور العثماني ١٩٠٨ وكان ما كان من مشادة بين الترك والعرب ، ومحاولة حزب الاتحاد والترقي يومئذ تنريك السلطة ، تيقظت القومية ، فتعالت أصوات المتحمسين شعرا ونثرا تفاخر بأمجاد العرب في التاريخ » .

وكتب الدكتور محمود عزمي يتساءل عن أي الروابط نتمسك بها ونسعى إليها : الرابطة الشرقية ، أم الإسلامية ، أم العربية ، وقال في تحليل علمي رائد :

« الشرقية في نظري إيهام لا يمكن الاستناد في تحديده إلى قاعدة علمية ، وخيال لا يتكئ على واقع ، ومحاولة لن يكون نصيبها غير الفشل بما يقتضيه النظر إلى القضية من تشتت للجهود وقسر للعقول على مالا قبل لها بفهمه .

« والرابطة العربية في نظري أمتن الروابط التي يصح أن تقوم مساعيها في سبيل التكيف الجديد المتمشي مع روح العصر ، بل إنها الرابطة الوحيدة التي يجب أن يستند إليها تطورنا المحتوم .

« ومعنى الرابطة العربية أنها تلك التي تستند إلى



حوادث التاريخ التي وجدت بين نوع التفكير ونوع الحياة  
وأساليب الحكم وقواعد الاقتصاد في تلك الكتلة المتصلة  
من المحيط الاطلنطي الى الخليج الفارسي .

« فالثقافة الغالبة في تلك الكتلة جميعا انما هي  
ثقافة اللغة العربية التي ينطق بها الأهلون ، والحضارة  
الغالبة في تلك الكتلة نفسها انما هي الحضارة الاسلامية ،  
يأخذ بها في الحياة اليومية وفي السلوك الاجتماعي أهل  
تلك الكتلة كلهم ، مهما اختلفوا دينا أو عقيدة ، والمطمح  
الأعلى الذي يشخصون اليه جميعا انما هو مطمح  
الاستقلال والتحرر . والثقافة والحضارة والمطمح الأعلى  
انما هي العناصر الفعالة في توحيد الاتجاه ، وهي انما تقوم  
على واقع جغرافي وعلى واقع اجتماعي يؤيدهما واقع روحي  
عظيم أيضا ، وهي أمور لم تتوافر للرابطة الشرقية ولا  
للمرابطة الاسلامية » .

وكتب عبد الرحمن غزام في مجلة الهلال سنة  
١٩٣٤ بعنوان « الامبراطورية العربية » فقال :  
« ليس بين العرب وبين بعثهم مرة أخرى الا أن  
يؤمنوا بأنفسهم وأن يؤمنوا بوجودهم ، فقد افتتنوا بعظمة  
غيرهم حتى نسوا ذلك الوجود . والأمة العربية موجودة  
بصفات محددة وهيئة مستقرة ، فهي مخلوق حي كامل الحلقة .  
ولقد أتيت لي أن أخالط الشعوب العربية في افريقيا وآسيا ،  
وبالرغم من الحدود المصطنعة التي تفصل هذه الشعوب ، ومن  
الاستعمار الأوربي الذي يعمل على حل عرا الوحدة فيها ،

بل على الرغم من انحدار دمائها من الأصول السامية  
والحامية ، فان الامة العربية الحديثة هي وحدة اجتماعية  
وثقافية وليدة تاريخ مشترك ، لها خواصها الظاهرة  
والخفية التي تميزها عن غيرها من الشعوب والأمم ، وهي  
بحالتها الراهنة - التي هي نتيجة لفعل الأربعة عشر قرناً  
الماضية - جديرة بأن تحتل مكانها بين أمم العالم العظيمة  
الموحدة .

« ففي برقة أو نجد ، وعلى بحر العرب أو على  
الفرات ، وفي لبنان أو في الأطلس أمة ذات مزاج مشترك ،  
لها عقيدتها ولسانها وعرفها ، تجمعها الكليات وان اختلفت  
الجزئيات . داؤها في العراق والشام ومصر والسودان  
والمغرب هي الفتنة فقد افتتنوا جميعاً بعظمة الغير ، ونسوا  
أنفسهم . ودواؤها الدعوة الى الايمان بالذات ، والمثل  
يضر به أفذاذ الرجال يثبتون به الايمان .

« نحن في عصر ( الكارتل والترصت ) وقد مضى  
زمن الدكان الصغير ، فهل يظن العراقيون أو الشاميون  
أو المصريون أنهم يستطيعون الوصول الى حياة محترمة بغير  
الوحدة ؟ وليذكر قادة الرأي وأهل البصر أن لا وجود  
للدولة قبل النهضة ، ولا بقاء لها بغير الأمن والسلامة ،  
ولا أمن في العصر الحاضر بغير القوى الكثيفة .

« وقد من الله على مصر الحديثة بأن بسط حدودها  
شرقاً وغرباً فجعلها قلباً في جسم أمة عظيمة تمتد من  
الحليج الفارسي الى المحيط الأطلنطي ، فهي في وسط اخوة

فى العقيدة والدم واللغة ، فيجب عليها أن تستفيد مما أحدثته العصور الإسلامية وأن تكون فى طليعة الدعاة الى الوحدة » •

ويدعو عبد الرحمن شهنادر الى « عصبة أمم عربية » فيقول فى مقال بمجلة الهلال سنة ١٩٣٦ :

« لا غرو أننا نجد الشعوب العربية التى شعرت بالروابط الثقافية والاجتماعية الأساسية التى تربط بعضها ببعض تهب من رقدتها فتجد فى هذه الروابط من عوامل التعاون والتضافر والاتحاد ما يعد فاتحة انقلاب سياسى خطير فى القرن العشرين ، وقد تجلى هذا الشعور بعض التجلى بما فعله أبناء العرب لفلسطين على ما فيه من نقص وابطاء ، وهذه الخطوة من الخطوة بحيث تأتى فى الدرجة الثانية فقط من البطولة التى أبدأها الفلسطينيون مع اخوانهم الذين أتوا لنجدتهم من سورية ومن العراق • ماذا يحدث لو هبت هذه الروح التى نجدها فى فلسطين اليوم كما وجدناها فى العراق ١٩٢٠ وفى سورية ١٩٢٥ ، فعمت بلدان العالم العربى ، وظهرت البطولة الكامنة فيه كما ظهرت فى نابلس والخليل والقدس ويافا وحيفا وغزة وبئر السبع وسائر البقاع التى سيردد ذكرها الأجداد كما يرددون ذكر معارك المزرعة والغوطة والحاجر فى سورية الشمالية ؟ فاستقلال العالم العربى استقلالا منفردا محليا ينتهى عاجلا أو آجلا الى نظام يشبه نظام عصبة أمم شرقية عربية مؤلفة من بلدانه » •

وظهرت مجلة « الرسالة » سنة ١٩٣٢ تحمل  
شعار الأصالة العربية والجمع بين الشرق والغرب على  
هدى وبصيرة ، وعلى صفحاتها تلتقى الأقلام من مختلف  
البلاد العربية ، وتتجه جميعا الى مانسميه الآن بالعمل  
العربي الواحد في مجال الأدب والفكر ، ومن أبرز كتابها  
في هذا الميدان صاحبها أحمد حسن الزيات وعبد الوهاب  
عزام وابراهيم عبد القادر المازني ومصطفى صادق الرافعي  
وزكي مبارك . وينضم اليهم الكاتب العربي « ساطع  
الحصري » الذي وقف قلمه وفكره على الدعوة الى القومية  
العربية بطريقة علمية ، كتب في الرسالة كما كتب في  
الهلal ، وألف عددا من الكتب ، منها كتاب « آراء وأحاديث  
في الوطنية والقومية » وكتاب « العروبة بين دعائها  
وخصومها » وكان رائدا لمن ألف وكتب بعده في القومية  
العربية بما بينه من عناصرها ومقوماتها . ومن أهم آرائه  
أن اللغة هي أهم رابط بين العرب ، وأن الأمة العربية  
تستمد قوتها من تاريخها القومي وأن عودة الشعور القومي  
الى الأمم المغلوبة على أمرها لا يتم الا باستعادة الذكريات  
التاريخية ، وأن الحدود بين البلاد العربية ليست طبيعية  
وانما هي من صنع الاستعمار .

كتب في ذلك يقول :

« جميع الدول التي يتكلم أهلها باللغة العربية  
عربية ، فالعرب أمة واحدة ، أما الدول والدويلات  
والامارات والمشايخات التي تنقسم اليها الأمة العربية

الآن فهي وليدة الظروف السياسية الطارئة ، وعلى كل  
عربي أن يسعى لازالتها لتتحد الأمة العربية في دولة  
واحدة قوية راقية عصرية ، ان العروبة ليست خاصة بأبناء  
الجزيرة وحدهم ولا بالمسلمين وحدهم ، انها تشمل كل من  
ينتسب الى البلاد العربية ، مصرى أو كويتيا أو مراکشيا ،  
مسلم أو مسيحي ، سنيا أو جعفريا أو درزيا ، كاثوليكي  
أو أرثوذكسيا أو بروتستانتيا » .

وساطع الحصرى بذلك يضع مفهوما جديدا متطورا  
لمدلول « العروبة » .

وكتب يتعجب من بقاء العرب على تفرقهم وبقاء حدود  
بلادهم كما هى بعد التحرر من الاستعمار ، فقال :

« ما أغربنا نحن العرب ، لقد ثرنا على الانجليز  
والفرنسيين ، ثرنا على من استولى على بلادنا واستعبدنا ،  
وأثرنا الثورات الحمراء والبيضاء عدة عقود من السنين ،  
وقاسينا فى سبيل ذلك ألوانا من العذاب والتضحيات ،  
ولكننا عندما تحررنا من نير كل هؤلاء أخذنا نقدر الحدود  
التي كانوا قد أقاموها فى بلادنا بعد أن قطعوا أوصالها ،  
ونسينا أن تلك الحدود انما كانت هى الحبس الانفرادى  
والاقامة الجبرية التي فرضوها علينا ، لاضعافنا وعزل قوى  
بعضنا عن أن تتحد بالقوى الأخرى » .

وكتب عن أهمية تاريخ الأمة العربية فى حياتها  
ومستقبلها ، فقال :

« ان الأمة المحكومة التي تحافظ على نفسها تشبه

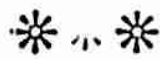
السجين الذى يمسك بيده مفتاح باب سجنه ، انما تبقى  
حية مابقيت محافظة على لغتها . ان حياة الأمة تقوم بلغتها  
بوجه عام . أما الموت بالنسبة للأمة فليس فى حقيقة الأمر  
الا فى الحرمان من اللغة الخاصة . ان الأمة التى تدخل  
تحت حكم دولة أجنبية تفقد استقلالها وحريتها وتصبح  
مستعبدة لها ، ولكنها لا تفقد حياتها ما بقيت محافظة على  
لغتها .

« يحق لنا أن نقول ان اهمال التاريخ القومى يكون  
بمثابة الاستسلام للذهول والكرى ، أما نسيان التاريخ  
المذكور فيكون بمثابة فقدان الشعور . هذه حقيقة يعرفها  
جيذا رجال الحكم والاستعمار ، ويستفيدون منها دائما ،  
فهم عندما يستولون على أمة من الأمم يبذلون قصارى جهدهم  
لابعاد ذاكرتها عن تاريخها الخاص . انهم يتوسلون بكل  
الوسائل الممكنة لتخدير الأمة وتنويمها عن طريق الحيلولة  
بينها وبين تاريخها القومى . انهم يعرفون جيذا أن الشعور  
القومى عند الأمم المحكومة يأخذ فى الخمود والتضاؤل  
كلما أسدل النسيان سدوله على التاريخ القومى الى أن ينعدم  
تماما بنسيان التاريخ الخاص نسيانا تاما . ان الماضى منبع  
فياض للمستقبل ، والتاريخ قوة مهمة فى حياة الأمة .  
ان عودة الشعور القومى الى مثل هذه الأمم لا يتم الا  
باستعادة الذكريات التاريخية . ان حركات النهوض  
والانبعاث وجهود النهوض والاستقلال والاتحاد عند تلك  
الأمم تبدأ بوجه عام بتذكر الماضى واستلهام التاريخ . ان



كل الامم التي كانت مغلوقة على أمرها ثم نهضت وتخلصت من ربقة الاستبداد تغلّت بذكريات الاستقلال المفقود ، والتوقان الى السؤدد والمجد يبدأ بالتحسر على السيادة الماضية والمجد السالف ، كما أن الايمان بمستقبل الأمة يستمد قوة من الاعتقاد بماضيها الباهر ، والنزوع الى الاتحاد يزداد شدة وحماسة بتجدد ذكريات الوحدة المضاعفة .

« ان التاريخ يكون مفيدا عندما يفرغ في شكل « قوة دافعة » تحركنا الى الأمام غير أنه يصبح مضرا اذا أخذ بشكل قوة جاذبة تدعونا الى العودة الى الوراء فلا يجوز لنا أن نعتبر الماضي هدفا نتوجه نحوه ونسعى للعودة اليه بل يجب أن نجعل منه « نقطة استناد » نستند بها في سيرنا الى الامام » .



ودخل الانتاج القصصى الى مجال القومية العربية ، نذكر منه قصة « قوس قزح » للكاتب اللبناني شكيب الجابري ، وقد صور فيها الثورة العربية سنة ١٩١٦ التي كانت ترمي الى التحرر من النفوذ التركي وانشاء دولة عربية . وقصة « الرغيف » للكاتب اللبناني توفيق يوسف عواد ، وقد صور فيها اليقظة العربية وبعث الروح العربي على مستوى يشمل مختلف البلاد العربية ، مع الدعوة الى الوحدة بينها . وقصة « أصابعنا التي تحترق » للكاتب اللبناني سهيل ادريس ، وهو يقاوم فيها الاتجاه الاقليمي

الذي سماه « لبننة » ويرى في بطل القصة أن صالح العرب في تكتلهم وأن القضية العربية واحدة وأنه يجدر بأدباء العرب أن ينافحوا عنها في كل مكان .

وكتب يوسف السباعي روايتين : « جفت الدموع » و « ليل له آخر » تدور حوادثهما بين مصر وسوريا في عهد الوحدة بين الاقليمين وعقب الانفصال وتصور الثانية التيارات السياسية في الفترة التي تمت فيها الوحدة ، وتحلل العوامل المعوقة التي أدت الى الانفصال .



وقد وقعت ببعض البلاد العربية أحداث ومآس ، مثل اغتصاب الصهيونية لفلسطين والحوادث الدامية الفاجعة التي لا بست ذلك ، ومثل فظائع الاستعمار في الجزائر ، ومثل الاعتداء الثلاثي على بور سعيد ، وأخيرا عدوان اسرائيل بمعاونة الامبريالية على الأراضي العربية في ٥ يونية (حزيران) سنة ١٩٦٧ .

فكانت هذه الأحداث تهز الوجدان العربي وتثير كوامن المشاعر المشتركة ، ويشعر العرب ازاءها بالحاجة الى الوحدة والتجمع لدرء خطر العدو الخارجي ، فكان ذلك معززا لفكرة العروبة الجامعة وقاضيا على محاولات التفرقة ، وكان براهين عملية تدحض الأفكار التي روجها الاستعمار وتلقاها عنه بعض مفكرى العرب الذين فتنوا بالغرب تلك الأفكار المعادية لرابطة العروبة ، ومنها المجد القديم في الفرعونية والفينيقية ، وما الى ذلك من محاولات بث الاعتزاز الاقليمي

الانفصالي • وهكذا نجد أن القومية العربية لا يغذيها شيء مثل  
ما يغذيها أعداؤها • • فكل ما يبذلونه لمحاربتها يقويها • •  
وكان الأدباء العرب في كل مكان ينفعلون بتلك  
الأحداث - سواء أكانوا من أهل البلد الذي تقع به أم من  
غيره - وتتفجر عواطفهم نحوها شعرا ونثرا • ومن الناحية  
الأدبية نرى تلك المآسى تثرى الأدب المقاوم وتوحى بالصدق  
في التعبير •

ولو ذهبنا نتقصى الأدب المقاوم لتلك الأحداث لطال  
المقام وجاوز الحد المرسوم لهذا الكتيب ، ولكننا نرى أن  
نخص فلسطين والأدب المنافع عنها بفصل في أواخر هذا  
الكتاب ، لما لها من وضع خاص ، إذ جمعت العرب حول  
اهتمام مشترك كبير ، وقضيتها لا تزال قائمة ، والكفاح فيها  
دائر على أشده ، وهو الآن يتمثل في المقاومة الداخلية :  
مقاومة الفدائيين في الأرض المحتلة ، ويصاحبه ويغذيه  
أدب مقاوم جديد ينبعث من داخله •

### ٣ - انتقاص القيم العربية

حاول الاستعمار وصنائه انتقاص القيم العربية  
لكي يحمل العرب على التخلي عنها والارتباط التام أو الاندماج  
في الحضارة الغربية •

وقابل الأدباء ذلك بالمناقشة والتفنيد تارة ، وبالإشادة  
بالأصالة العربية والفكر الإسلامي تارة أخرى ، وألفت الكتب

عن أعلام العروبة والاسلام ، وبعث التراث الفكرى وعكف عليه المحققون والدارسون يحققون نصوصه ويستخرجون نفائسه .

وقد قاد حملة الانتقاص المستشرقون الذين وجههم الاستعمار الاوربى الى هذه الوجهة حتى يشككوا العرب فى قوميتهم ودينهم . حقا ان بعض المستشرقين كانوا مخلصين للبحث والدراسة فكانت نظرتهم الى الادب العربى والتاريخ الاسلامى نظرة علمية وكانت دراساتهم وجهودهم مفيدة ، ولكن هؤلاء كانوا قلة الى جانب الكثرة المغرضة . واستغل هؤلاء المغرضون الضعف والتأخر فى المجتمعات العربية ، فنسبوا ما فيها من نقائص وعيوب الى الجنس تارة والى الدين تارة أخرى . ومن ذلك النظرية التى نادى بها جماعة منهم: نظرية السامية والآرية ، وبمقتضاها زعموا أن العرب متأخرون فى العلوم والفنون والآداب والمدنية بحكم الجنس والبيئة ، وزعموا كذلك أن الاسلام يعادى العلم ورد عليهم كثيرون من أدباء العرب ومفكرينهم ، وفندوا دعاواهم وبينوا أن التأخر والعيوب والنقائص إنما هي من أثر الحكام الجهلاء المستبدين ، ومن تفريط العرب والمسلمين فى عقائدهم ونظمهم ، ولو أنهم رجعوا الى هذه العقائد والنظم التى سادوا بها العالم فى القرون الوسطى لكان الشأن غير الشأن .

ومن الأوائل الذين تصدوا للرد على أولئك المستشرقين محمد عبده وجمال الدين الافغانى وقاسم أمين . ويحدثنا

الدكتور زكى نجيب محمود - فى بحث ألقاه فى مؤتمر  
الكتاب الآسيويين والافريقيين ببيروت سنة ١٩٦٧ - عن  
موقف قاسم أمين مع أحد الأوربيين المتهمين على المصريين ،  
وأن هذا الموقف جر قاسم أمين الى تأليف كتابيه المشهورين :  
« تحرير المرأة » و « المرأة الجديدة » بعد أن رد على المتهم فى  
كتاب عنوانه « المصريون » يقول الدكتور زكى نجيب : « ان  
داركور قد أصدر كتابا سنة ١٨٨٢ عن المصريين ، يصفهم  
فيه بالتأخر ، ويأخذ عليهم حجبهم للنساء عن موارد العلم  
وميادين الحياة ، ثم لا يكتفى بذلك ، بل يربط هذا كله  
بالعقيدة الإسلامية ، فرد عليه قاسم أمين سنة ١٨٩٤ فى  
كتاب عنوانه « المصريون » مدافعا عن وطنه وأهله ، معترفا  
بما قد شاب ذلك الوطن وأهله من عيوب محال أن ترد الى  
الاسلام ، وانما هى أثر مباشر للحكم الفاسد الذى نكبت  
به البلاد أمدا طويلا من الدهر ، وقد كتب قاسم أمين كتابه  
هذا بالفرنسية ليتاح لمن قرأ داركور من الفرنسيين أن  
يطالعوا الرد عليه ، اقرأ هذه العبارة - مثلا - من رده على  
الدوق داركور : لترى كيف رد التهمة عن أهله ردا يوقع  
خصمه فيما هو أشنع منها : « يظهر أن مسيو داركور ينعى  
علينا عدم وجود الفوارق الاجتماعية ، ويعيبنا لأنه ليس من  
طوائفنا طائفة الأشراف بالمولد أو بغير المولد ، وكل السكان  
الذين يقبمون فى بلد اسلامى هم متساوون أمام القانون  
بلا تفرقة بين أجناسهم ودياناتهم » . ثم يقول الدكتور زكى  
نجيب محمود :

« على أن هذه المعركة القلمية بين الدعوى ونقيضها ،  
قد حركت الكاتب العربي الى النهوض بعبء الاصلاح فى  
ميدانه ، حتى لا نغمض العين على نقص واضح ، فكتب كتابه  
العظيم « تحرير المرأة » ( ١٨٩٩ ) وأعقبه بآخر « المرأة  
الجديدة » ( ١٩٠٠ ) ليرد به على ما قد وجه الى كتابه الأول  
من نقد » .

ويحدثنا الدكتور صلاح الدين المنجد - فى كتابه  
« المنتقى من دراسات المستشرقين » عن جهود المستشرقين  
وأغراضهم وأخطائهم ، فيقول : « لقد نشر المستشرقون مئات  
من كتبنا القديمة ، ووضعوا مئات من الدراسات عن تاريخنا  
فيسروا لنا بنشرهم العلمى لكتب كثيرة أن نطلع عليها  
وننتفع بها . وكان هؤلاء المستشرقون ضروبا ثلاثة :  
فضرب لم يملك ناصية اللغة فأخطأ فى نشر الكتب وفى فهم  
النصوص ، ولكنه حفل بأمور شكلية لا فائدة لنا منها ،  
وضرب أثرت فى دراساتهم مآرب السياسة والتعصب للدين  
فوجهوا الحقائق وفسروها بما يوافق أغراضهم وبما يسعون  
اليه ، ولعل هذا الضرب هو الذى دفع الشرقيين من المسلمين  
والعرب أن يرتابوا بالمستشرقين جميعا لأن من المؤسف أن  
يسخر هؤلاء العلم الذى يسمو بالانسان لاذلال الانسان  
واستعباده أو الطعن على تراثه القديم بغير الحق . ولكن فريقا  
ثالثا أوتى الكثير من سعة العلم والتمكن من اللغة والاخلاص  
للبحث والتحرر والانصاف ، فكانت دراساتهم ثمرة » .  
ومن أنواع القصور التى رمى بها المستشرقون الجنس



العربي ما زعمه الفيلسوف الفرنسي « أرنست رينان » من أن العقل السامي يميل بطبيعته الى التجريد ولا ينزع الى التجسيم ، وأن البيئة الصحراوية التي عاش فيها العرب لم تكن غنية بالمناظر المتنوعة ، فلم تمنحهم المخيلة الخالقه المبتكرة التي تتوافر للغربيين ، وبني على هذا الزعم أن العرب لم ينتجوا قصصا .

وقد فند ذلك الزعم كثير من الدارسين العرب ، منهم الأستاذ عمر الدسوقي في كتابه « الادب العربي الحديث » الذي ناقش فيه هذا الرأي ، وأثبت بطلان النظرية التي تقول بتخلف جنس من البشر عن جنس آخر لطبيعة فيه .

وقد اعتنق بعض الدارسين عندنا ما قال به «رينان» ومن الناحية الأخرى نجد بعض المستشرقين الصادقين مثل الاستاذ « جب » يبرز الجانب القصصى فى أدب العرب ويتحدث عن روائع منه ويبين أثره فى الأدب الغربى ، وذلك فى كتابه « تراث الاسلام » .

ومن الدارسين العرب الذين عنوا بإبراز الناحية القصصية فى أدب العرب الدكتور محمد غنيمى هلال الذى درس فى كتابه « الادب المقارن » بعض الأعمال القصصية العربية وتأثيرها فى الآداب الاوربية ، مثل ألف ليلة وليلة والمقامات ، وقصة « حى بن يقظان » ، كما درس بعض القصص الغربية وتأثيرها بالادب العربى ، مثل قصص الحب والفروسية ، وقصص الشطار الأسبانية .

ومنهم الاستاذ فاروق خورشيد الذي أخذ - بشدة  
ربحق - على الدارسين للأدب العربي اهمالهم للناحية  
القصصية فيه ، وافترض وجود ألوان مختلفة من القصص  
في تراثنا العربي ، وأثبت افتراضه بكثير من الأدلة  
والنصوص القصصية ، وخاصة ما ورد بكتابين في القصص  
الجاهلي دونا في العصر الاسلامي ، هما كتاب « التيجان  
في ملوك حمير » لوهب بن منبه ، وكتاب « أخبار ملوك اليمن »  
لعبيد بن شريه الجرهمي . وذلك في كتابه « فن الرواية  
العربية » .

ويفصل الاستاذ محمود تيمور المسألة التفصيل الآتي  
في كتابه « القصص في أدب العرب » :

« سارعنا الى الانكار على الأدب العربي أن فيه قصة ،  
وما كان ذلك الانكار لأننا وضعنا نصب أعيننا القصة الغربية  
في صياغتها الخاصة بها ، واطارها المرسوم لها ، ورجعنا  
نتخذها المقياس والميزان ، وفتشنا عن أمثالها في أدبنا  
العربي ، فاذا هو قد خلا منها أو يكاد ، وشده ما أخطأنا في  
هذا الوزن والقياس ، فللأدب العربي قصص ذو صبغة خاصة  
به ، واطار مرسوم له » .

وقد اعتنق آراء المستشرقين وغيرهم من الأوربيين ،  
بعض الأدباء من العرب ، فرددوا آراءهم ودافعوا عنهم ، ودعا  
المغالون منهم الى الحضارة الاوربية وأخذها بحذافيرها ونبد  
كل ما هو عربي وشرقي . . وهذا هو ما رمى اليه الاستعمار

واستخدم الاستشراق في تحقيقه ، ووقع فيه قوم منا خيل  
اليهم أنه التقدم وتحرر الفكر ، ولم يكونوا في الواقع الا  
ناقلين تابعين .

وقد انبرى لهؤلاء من قاوموهم بعنف وشدة ، اذ رأوا  
الخطر منهم أفدح من خطر الأجانب .  
ولم يخل الحال من بعض المدافعين الجامدين الذين  
يدفعهم التعصب الأعمى الى الشتائم والمهاترات واسناد  
النقائص والردائل كلها الى الحضارات الغربية والعلم الغربي  
جملة .

وكتب كثير في مقارنة الحضارة الغربية بالعربية .  
وممن كتب في ذلك ميخائيل نعيمة قال : « من أكمل كمالات  
العربية وأسمائها تميزها ما بين « البصيرة » و « البصر »  
وجعلها الكلمتين فرعيتين من أرومة واحدة ، بل توأمين من  
بطن واحد ، ولكن هذا الفرع غير هذا ، ولكن هذا التوأم  
غير ذلك ، فكأنهما واحد وليسا بواحد . والآن اذا قلت  
لكم : ان الشرق هو بصيرة العالم وان الغرب هو بصره فما  
اخالكم تسيئون فهم ما أقول ، فتحسبون أن الشرق كله  
بصيرة لا بصر ، وأن الغرب كله بصر ولا بصيرة . ذاك يعنى  
تجريدكم الشرق من كل حس خارجي وتجريدكم الغرب  
من كل شعور باطني ، وهو غير الواقع وغير المعقول ، وجل  
ما أرمى اليه هو القول بأن زبدة الشرق في بصيرته ، وزبدة  
الغرب في بصره ، وأن الاثنين توأمان متلاصقان يبدوان  
كأنهما واحد ، ولكنهما غير واحد . لقد اتبع الشرق هدى

البصيرة ، واتبع الغرب هدى البصر ، فأنجب الأول الأنبياء ،  
وأنجب الثانى العلماء ، فكانت هدية الانبياء الى العالم أديانا  
ترفع الأرض الى السماء ، وكانت هدية العلماء تهوى  
بالسما الى الأرض ، ولكنما الانسان وقوى الانسان من ظاهره  
وباطنه فى مد وجزر متلازمين ، فللبصيرة - مثلما للبصر -  
مد يتلوه جزر يتلوه مد . ومن ذا ينكر أن من بصيرة  
الشرق قد فاض على العالم مد جارف من الكمالات والجماليات  
الروحية ؟ من ذا ينكر على الشرق قوة اندفعت من قلبه  
وفكره وروحه الى كل قلب وفكر وروح ، فتغلغلت فى  
نبضاتها ، وسيطرت على خلجاتها ، وتسلطت على أقدم  
أشواقها وأعز أمانيتها ؟

ثم يقول الرجل الذى خبر الشرق والغرب معايشة  
وفكرا :

« لاغرو أن يقف العالم وفى جملته هذا الشرق  
مشدوها تجاه مدينة الغرب المبصر ، أما اذا تصفحتم مساوئها  
فلن تجدوا مدنية قبلها بلغت ما بلغته من التكالب والتباغض  
والقساوة مع الكثير من التبجح بالعكس . واما عجبتم لمشهد  
غريب فاعجبوا معى لهذا الشرق ، وقد أهدى الى العالم المحبة  
والقناعة والتضامن والتآخى ، يقف اليوم على مفترق طريق  
البصيرة والبصر ، كسير القلب، ذليل الجفن ضامر الصدر  
والبطن ويمينه الفارغة ممدودة نحو الغرب ، وفى يساره  
قائمة بأسفاره المقدسة وأسماء أنبيائه . ثم اسمعوه يستعطى  
بصوت متهدج فيه الانسحاق وفيه المسكنة والاندحار .

وماذا عساه يستعطي ؟ انه ليس —تعطى طيارات ودبابات  
وممرات ومدافع وقنابل ، وانى أسمعته يقول : « من يقاضيني  
قنبلة محرقة بآية منزلة » مهمة الشرق ، وقد مهد الغرب له  
الطريق الى الهدف ، هى جلو ذلك الهدف كما يظهر فى كل  
بهائه نقيا من السفاسف والترهات التى حجب الجهل بها  
سنا وجهه باسم الله والدين ، ثم لم شعث الانسانية التائهة  
ما بين بصرها وبصيرتها ، وبث النشاط فى مفاصلها المفككة  
وبعث الايمان الدفين فى قلبها بجمال ذلك الهدف وحكمته  
وعدله » •

وقد طال الحوار والنقاش ، بل نشبت المعارك الفكرية  
حول الاجابة عن هذا السؤال : الى أين نتجه وماذا نأخذ  
وماذا ندع ؟ أو بتعبير ميخائيل نعيمة : طال الوقوف على  
مفترق طريق البصيرة والبصر •

وقد تمخضت تلك المعارك — لحسن الحظ — عن  
الموقف السديد الذى يقضى بأن نتصل بالحضارة والعلوم  
والآداب الغربية ونتعلم منها ونشارك فيها ، على أن نأخذ  
منها الصالح وندع الطالح ، ونغربل العادات والتقاليد عندنا  
وعندهم ، فنتمسك بالحسن وننبذ السيئ • وكان هذا  
الموقف هو الذى دعا اليه جمال الدين الأفغانى وتابعه فيه  
تلاميذه ، ثم جاء من طوروا ذلك فكريا فأثبتوا أن كثيرا  
من الحضارات الغربية وعلومها وآدابها مأخوذ عن الحضارة  
العربية أيام ازدهارها ، وأننا اذا كنا الآن نأخذ منهم فقد

أخذوا منا ، والمسألة فوق كل شيء مسألة عالم انساني يتبادل المعرفة والحضارة في عصور مختلفة .  
ومما يذكر أن بعض الذين أوغلوا منا في الاتجاه الى الغرب وجعلوه قبلتهم في كل شيء رجعوا الى أصلاتهم العربية وكتبوا في تاريخ العرب والاسلام وترجموا لأعلامه وأبطاله كنماذج انسانية متفردة .

نذكر من هؤلاء - على سبيل المثال - رجلين من قادة الفكر العربي الحديث ، هما محمد حسين هيكل وطه حسين الأول يحدثنا عن موقفه في مقدمة كتابه « منزل الوحي » فيقول :

حاولت أن أنقل لأبناء لغتي ثقافة الغرب المعنوية وحياته الروحية ، لنتخذها جميعا هدى ونبراسا ، ولكني أدركت بعد لأي أنني أضع البذر في غير منبته ، فاذا الأرض تهضمه ثم لا تتمخض عنه ، ولا تبعث الحياة فيه . وانقلبت ألتمس في تاريخنا البعيد في عهد الفراعنة موثلا لوحى هذا العصر ينشأ فيه نشأة جديدة ، فاذا الزمن واذا الركود العقلي قد قطعاً ما بيننا وبين ذلك العهد من سبب يصلح بذرا لنهضة جديدة . ثم رأيت أن تاريخنا الاسلامي هو وحده البذر الذي ينبت ويثمر ، ففيه حياة النفوس ، يجعلها تهتز وتربو ، ولأبناء هذا الجيل في الشرق نفوس قوية تنمو فيها الفكرة الصالحة لتؤتي ثمرها بعد حين » .

والثاني - طه حسين - فعل مثل ذلك ، وكان من أهم

مؤلفاته « على هامش السيرة » و « الوعد الحق » و « عثمان »  
و « على وبنوه » و « الشيخان » .

وبعض أدبائنا الذين رحلوا الى الغرب وأقاموا فيه  
سنين عادوا وفي وجدانهم وأفكارهم الروح القومي متأصلا،  
مثل بولس حليم ، وقد طرأ على أعمامه الأدبية  
كرواية « عودة الروح » التي تعد من أدب المقاومة ، وفيها  
دفاع عن الأصالة المصرية وحديث قوى عن روح مصر  
الكامن الذي تجلوه الحوادث فيعود . وكذلك « عصفور من  
الشرق » التي عبر فيها عن روحانية الشرق المقابلة لماديه  
الغرب . ومثل يحيى حقي وأثر ذلك واضح في قصته  
« قنديل أم هاشم » .

ومحاولات الاستعمار في القضاء على العروبة في  
بلادها بشمال افريقية معروفة ، وكذلك مقاومة أهلها  
واصرارهم على عروبته . وكان الأدب معبرا عن هذا  
الاصرار مقاوما لتلك المحاولات ، قال الشاعر الجزائري محمد  
الخلوي :

زعموا أرضك جزائر ملكا  
لفرنسا تسلمته اغتناما

وتناسوا حضارة العرب الأم  
جاء فيها والضاد والاسلاما

\* \*



زعموا أهلها رعايا وشاءوا  
أن يسوقوا أبناءها أغناما

فاذا بالأحرار يمتشقون السـ  
يف نارا ويكشفون اللثاما



### مقاومة اللغة القومية

كانت اللغة العربية أهم الأهداف التي سددت إليها  
السهم بقصد تجزئة الوطن العربى ، لأنها أهم رابط يربط  
العرب فى مختلف أقطارهم . جد الاستعمار فى ذلك  
بمختلف الوسائل ، حاول أن يسحقها فى شمال افريقيا  
ويحل محلها لغته ، وزعمت أبواقه أن اللغة العربية لغة بدوية  
لا تفى بالتعبير عن الحضارة الحديثة ، ودعوا الى اللغات  
المحلية على نحو ما حدث فى أوروبا من نشوء لغات محلية  
حلت محل اللاتينية .

ويحدثنا الأستاذ أنور الجندى فى كتابه « الادب العربى  
الحديث » عن وسائل الاستعمار ومحاولاته لقتل اللغة العربية  
يقول : « ألف أحد قضاة محكمة الاستئناف من الانجليز  
- القاضى ولمور - ( ١٩٠٢ ) كتابا سماه « لغة القاهرة »

وضع لها فيه قواعد واقتراح اتخذها لغة للعلم والادب كما  
اقتراح كتابتها بالحروف اللاتينية ، وقد أشاد المقتطف  
بالكتاب . وقد روج المقتطف للغة العامية عام ١٨٨١ . كما  
دعا انجليزى آخر كان مهندسا للرى فى مصر هو « وليم  
ولكوكس » ١٩٢٦ الى هجر اللغة العربية وخطا بها خطوة  
عملية فترجم الانجيل الى ما سماه اللغة المصرية ، ونوه  
سلامة موسى بالسير ولكوكس وأيده ، فثارت ثائرة  
الناس .

ويقول أنور الجندى :

« حارب الاستعمار الفرنسى اللغة العربية فى شمال  
افريقيا حربا عنيفة وضيق عليها ، ووضع مستشرقوه  
مختلف الكتب فى دراسة اللهجات البربرية وقواعدها  
لاحلالها محل اللغة العربية الفصحى ، وعمل الاستعمار فى  
كل من السودان والجزائر ومراكش وليبيا ومصر على تغليب  
اللهجات المحلية حتى يتفرق العرب ولا يفهم قطر لهجة  
القطر الآخر ، وبذلك ينفرط عقد القومية العربية . وقد  
وقع فى يد الدكتور حسين الھراوى تقرير فرنسى ينص على  
أن أول واجب هو التقليل من أهمية اللغة العربية وصرف  
الناس عنها باحياء اللغات المحلية فى شمال افريقيا واللغات  
العامية حتى لا يفهم المسلمون قرآنهم . كما قد حاول  
الفرنسيون اصطناع بعض المفكرين الذين يدعون الى  
التغريب والتقارب مع فرنسا وجعل اللغة الفرنسية أداة

الفكر العربى وترجمة القرآن الى الفرنسية ، وهاجم  
ماسينيون ما سماه مثالب حروف الهجاء العربية وقواعد  
النحو .

وقد قاوم الأدب تلك المحاولات ، ونشط الأدباء  
والمفكرون العرب فى تفنيد التهم التى وجهت الى لغتهم .

قال حافظ ابراهيم على لسان اللغة العربية :

وسعت كتاب الله لفظا وغاية

وما ضقت عن آى به وعظات

فكيف أضيق اليوم عن وصف آلة

وتنسيق أسماء لمخترعات

أنا البحر فى أحشائه الدر كامن

فهل سألوا الغواص عن صدقاتى

وكانت اللغة العربية دائما أقوى سلاح فى معركة  
القومية العربية باعتبارها الرابط الاول بين العرب ، وقد  
وجهت العناية الى تأصيلها فى النفوس كمقوم من مقومات  
الشخصية العربية ، وكتبت فى ذلك كتابات كثيرة ، وقيل  
شعر كثير ، مما يعد فى أدب المقاومة الذى يعتد به . وقد  
رأينا طرفا من الكتابات فيما أوردناه فى الفصل السابق فى  
معرض التعبير عن القومية العربية .

ومن ذلك ما كتبه جميل صدقي الزهاوي اذ قال :

« ان العروبة قائمة باللغة ، فما من عروة الا يمكن انفصامها سوى هذه فان عروقتها ممتدة الى تلافيف الأدمغة ومتفرعة الى مخادع الأرواح . واللغة هي التي حفظت الى اليوم بيضة العرب وعصمتهم من الاندماج في الشعوب التي ملكتهم عصورا ، وهي التي جعلت أبنائها يتساءلون عن بعضهم ويتراسلون فيما بينهم . واني لا أزال مؤملا تضامن الأقطار العربية ما دامت لغتهم حية يتكلمون بها ويتكاتبون ويبثون بواسطتها أفكارهم ، واحساساتهم ، أما اذا ماتت اللغة فلا تضامن ولا وحدة ولا عروبة ولا حياة » .

وكتب مصطفى صادق الرافعي يبين ميزات اللغة العربية ، فقال :

« تمتاز اللغة العربية على اللغات كافة بارتباطها الى الأصلين العظيمين : القرآن والحديث ، ان سواد الذين يتكلمون بهذه اللغة هم من أبعد الشعوب اغراقا في تاريخ المدنية وذهابا في عصورها وتغلغلا في طبقات الميراث الانساني . ان في العربية نفسها نوعا من الاستهواء بما فيها من جمال التركيب وروعة اللفظ وحسن الأداء » .

ولم ينحصر الدفاع عن اللغة العربية فيما كتبه العرب أنفسهم ، بل فعل ذلك أيضا بعض المستشرقين المنصفين،

فقد نقلت مجلة الهلال ( ١٩٢٣ ) أقوال بعضهم فى ذلك  
منها ما قاله « ريتشارد كوتهيل » :

« كان للغة العربية ماض مجيد ، وفى مذهبي أنا  
سيكون لها مستقبل باهر . ولأرباب العلم فى مصر وسوريا  
فضل فى ابقاء نورها ساطعا . وان شعبنا له آداب غنية  
منوعة كالآداب العربية ، ولغة مرنة لينة ذات مادة تداد  
لا تفنى ، لا يخون ماضيه ، ولا ينبذ ارثا اتصل اليه بعد  
قرون طويلة من آبائه وأجداده » .

وكانت مجلة « الهلال » من قلاع اللغة العربية ،  
 وجهود صاحبها ( جورجى زيدان ) فى خدمة هذه اللغة  
 وآدابها معروفة . وقد كتب ينقد بعض المترجمين الذين  
 لا يحسنون العربية ويوجههم الى تفهمها والاستفادة منها  
 فقال :

« ترى بعض كتابنا ينظرون الى آدابنا العربية بعين  
الاحتقار ولا يتعبون أنفسهم فى تفهمها . ولو فعلوا ذلك  
 لوجدوا فيها كنوزا ثمينة فى كثير من المواضع التى  
 يحتاجون الى نقلها من اللغات الافرنجية ، وقد يجدون فى  
 تلك الكتب حقائق هامة غير ما يستفيدونه عن طريق التعبير  
 والالفاظ الوضعية ، فيستعينون بذلك على تقويم أسلوبهم  
 عند نقل ذلك العلم عن المصادر الافرنجية . ومن غريب  
 ما رأيناه من هنا القبيل أن بعضهم يعتمدون على هذه المصادر

ولو كان ما يكتبونه متعلقا بعلوم العرب أنفسهم أو تاريخهم ولعلمهم يفعلون ذلك لثقتهم بتدقيق الافرنج فيما يكتبونه لكن ذلك جر بعضهم الى ارتكاب خطأ شوه ما كتبوه ، فقد قرانا كتابا حديثا فى تاريخ الاسلام ، فرأينا فيه رسائل كتبها بعض القواد المسلمين الى خلفائهم فى صدر الاسلام ، هى فى أصلها العربى مثال البلاغة وحسن البيان ، فترجمها مؤلف ذلك الكتاب عن الافرنجية ، فجاءت أعجمية اللهجة عارية من البلاغة العربية مع امكان نقلها بعبارتها الأصلية لفظا ومعنى » .

وقد كان لمجلة « الرسالة » وصاحبها ( أحمد حسن الزيات ) دور كبير فى تأصيل اللغة العربية وتطوير أسلوب الكتابة بها مع المحافظة على خصائصها وقواعدها ، وإلى جانب الكتابات الرصينة بها كانت تنشر بعض المقالات النظرية التى تدافع عن اللغة وتظهر ميزاتها ، من ذلك ما كتبه فيها أحمد رمزى ( ١٩٤٧ ) :

« ان أعظم مظاهر الشخصية للأمم هى اللغة ، ولغتنا العربية هى من أعظم لغات الأرض ، بل هى أقوى اللغات السامية التى شقت بحيوية أهلها طريقها فى التاريخ ، وتمثلت فيها عبقرية الأمة العربية وتفوق التفكير السامى وقدرته على الخلود ومواجهة أحداث الزمن ونكباته . ولها ميزة انفردت بها عن سائر اللغات السامية ، وهى أن غيرها فنى وانقرض ، وبقيت لغتنا خلال القرون وهى حافظة على قوة التعبير والقدرة على التطور والابداع » .

والواقع ان الانتاج الادبى نفسه المصاغ باللغة  
الفصيحة المتحررة من الركابة والتكلف والقيود اللفظية  
التي ببلتها فى العصور المتأخرة - هذا الانتاج نفسه يعد  
دفاعا عمليا عن اللغة وقدرتها على الوفاء بالتعبير عن كل  
ما جد فى الحياة العصرية الحديثة . وهذا الدفاع العملى  
لا يقل شأننا ان لم يزد عن الدفاع المباشر ، وبعد ذلك وذلك  
من أدب المقاومة لمحاولات القضاء على لغة العرب ومحاربة  
وحدتهم . ولعل البارودى الشاعر أول من حمل هذا  
اللواء ، وقد أوضح ذلك الدكتور زكى نجيب محمود فى  
البحث الذى ألقاه فى المؤتمر الثالث للكتاب الآسيويين  
الافريقيين الذى انعقد فى بيروت سنة ١٩٦٧ ، قال  
الدكتور زكى :

« ولا نترك الحديث عن أواخر القرن الماضى ، قبل  
أن نذكر أثرا شامخا من آثار المقاومة الوطنية لكل مستعمر  
أو دخيل ، لكنه - هذه المرة - أثر ايجابى بناء ، وضع  
البذور الأولى للنهضة العربية الشاملة ، التى ستزداد مع  
السنين ، حتى تصبح فى حياتنا الراهنة حركة ثورية لتحقيق  
الوحدة العربية ، وانما عنيت بذلك الأثر نهضة الشعر على  
يدى محمود سامى البارودى ( ١٨٢٩ - ١٩٠٤ ) اذ الأمر  
فيها لا يقتصر على الشعر وحده ، بل يتجاوز ذلك ليكون  
اقامة لأهم دعائم القومية العربية السليمة ، ألا وهى دعامة  
اللغة القومية ، وبعد ان ضعفت العربية مع الضعف السياسى



والاجتماعى خلال قرون امتدت ما امتد الحكم العثمانى ، أراد  
البارودى الشاعر أن تعود لنا القوة السياسية والاجتماعية  
بادئة من بدايتها الصحيحة ، ألا وهى اللغة » .

## ٤ - تحرر الشخصية القومية

تمخضت حركة المقاومة الأدبية التى بدأت من النهضة  
الحديثة واستمرت تقاوم الحكم العثمانى والاستعمارى  
تمخضت هذه الحركة الممتدة عن شعور الانسان العربى  
بذاته وشخصيته قوية شامخة متحررة من الهيبة الوهمية  
التي كان يشعر بها أمام الشخصية الأوربية ، ولا يستطيع  
المرء أن يحدد متى بدأ هذا الشعور ، ولكن يمكن أن نتبين  
اختلاف نوعيته أو اختلاف مظاهره . نراه يبدأ مع بدء  
النهوض والانبعاث بتذكر الماضى واستلهام التاريخ ، طبقا  
لما سبق أن أوردناه من كلام ساطع الحصرى : « والتوقان  
الى السؤدد والمجد يبدأ بالتحسر على السيادة الماضية والمجد  
السالف ، كما أن الايمان بمستقل الأمة يستمد قوة من  
الاعتقاد بماضيها الباهر ، والنزوع الى الاتحاد يزداد شدة  
وحماسة بتجدد ذكريات الوحدة المضاعفة » .

ويقول محمد كرد على : « العقل العربى الذى شاد فى  
القديم قصر غمدان وسد مأرب ، وعمر فى الاسلام أموى  
دمشق ، وأقصى بيت القدس ، وقصور سامراء والفسطاط

وقصر الحمراء ، وجامع قرطبة ، وسدود بلنسية ، لا يستحيل عليه اليوم تمثل المدنية الحديثة حق التمثيل وأن يعمل أكثر مما عمل . »

ويكتب عبد الرحمن الكواكبي في مجد العرب فيأتي بهذا الكلام الرائد في الديمقراطية والاشتراكية قبل أوانه في الفكر العربي الحديث ، اذ يقول :

« العرب هم أقدم الأمم اتباعا لأصول تساوى الحقوق وتقارب المراتب في الهيئة الاجتماعية ، وهم أعرق الأمم في أصول الشورى وأهداها لأصول المعيشة الاشتراكية وأحرصها على احترام العود . »

وتعد من قبيل الشعور بالقيمة الذاتية عن طريق الذكريات التاريخية روايات ومسرحيات كتبت في أوائل النهضة العربية الحديثة تستلهم الماضي وتومئ الى الحاضر ، مثل روايات جرجى زيدان ، ومسرحيات ابراهيم رمزي ، ومسرحيات شوقي الشعرية .

النوع الثانى أو المظهر الثانى الذى تطور اليه شعور الانسان العربى بشخصيته قوية شامخة هو تحسس عناصر الشخصية فى ذاته والبحث عنها فى أطواء نفسه ، وكان ذلك من هم رواد القصة المصريين فى العشرينات من هذا القرن ، وظهر ذلك أيضا فى شعر الشعراء الرومانسيين ، بل هو كان محور رومانسييتهم .

وان كان الاتجاه يختلف بين القصة والشعر ، كانت القصة تعالج مشكلات المجتمع وترمى الى الاصلاح الاجتماعى بطريقتها الفنية ، أما الشعر فكان - فى الغالب - تعبيراً عن الفرد وهمومه وأشواقه وتمزقاته .

وظل ذلك الشعور - على وجه عام - ينمو حتى اكتمل نموه بعد ثورة ٢٣ يولية ١٩٥٢ ، وتحقق للعرب ما دعى اليه روادهم الأوائل فى مثل ما أوردناه من كلام عبد الرحمن عزام فيما سبق اذ قال : « ليس بين العرب وبين بعثهم مرة أخرى الا أن يؤمنوا بأنفسهم وأن يؤمنوا بوجودهم ، فقد افتتنوا بعظمة غيرهم حتى نسوا ذلك الوجود » .

تحرر الانسان العربى - على وجه عام بصرف النظر عن حالات فردية - من أسطورة « الخواجة » سياسياً واجتماعياً وثقافياً ، وأحس بنفسه ذات كيان خاص لا يقل فى الاستعداد الحضارى عن الانسان الغربى ، الى ما يتميز به من مميزات خاصة يستمدّها من أصوله وتراثه . وانعكس ذلك بصورة شاملة فى الانتاج الأدبى الذى كتب بعد الحرب العالمية الثانية ، ثم بصورة أكثر التصاقاً بالشخصية القومية وبالبيئة بعد ثورة ٢٣ يولية ١٩٥٢ ، وخاصة فى مجال القصة والمسرحية .

وأقول « بصورة شاملة » لأنه قد سبقت ذلك تلك الاعمال القصصية الواقعية التى أشرنا اليها فيما سبق

والتي أخذ الكتاب العرب قلبها عن الغرب وصبوا فيه  
مضمون البيئة والشخصية العربية .

واستمر ذلك الاتجاه يكافح على ضعف واعياء أمام  
شتى المعوقات ، حتى قوى واستوى على أعواده ، وكانت  
أعواده هي مجموعة من الشباب الجادين الذين تخصصوا  
فى فن القصة وصاروا فيما بعد أعلامه المرموقين .

وفى مجال المقاومة تذكر من الانتاج المتصل بها  
روايات ومسرحيات عبد الرحمن الشرقاوى : « الأرض »  
و « الشوارع الخلفية » و « قلوب خالية » و « مأساة  
جميلة » و « الفتى مهران » والأخيرتان مسرحيتان صيغتتا  
على نمط الشعر الحر فامتازتا بالطلاقة والتحرر مما يعوق  
الشعر العمودى فى مجال المسرح ، فكان الشرقاوى الرائد  
الاول فى هذا المجال ، كما أراه الكاتب القصصى الأول فى  
ميدان المقاومة الادبية على وجه عام ، وله فيها كذلك رسائل  
شعرية ، ويمتاز عبد الرحمن الشرقاوى بأنه يقول كلمته  
الموضوعية فى صورة جمالية آسرة لا تتوافر لأنصار  
الشكل والجمال البحت أنفسهم .

وتذكر كذلك قصص لعبد الحميد جودة السحار  
عصرية وتاريخية ، أهمها « الشارع الجديد » ومسرحيات  
لعلى أحمد باكثير منها « مسمار جحا » التى رمز فيها  
بمسمار جحا الى الاستعمار ، وعرضت على المسرح فى فترة  
من المنازعة بيننا وبين الانجليز .

وكذلك قصص نجيب محفوظ التى كتبت قبل ثورة ٢٣ يوليو وبعدها ، فى « الثلاثية » تصوير مقاومة الشعب للانجليز حوالى ثورة ١٩١٩ ، وفى بعض انتاجه بعد الثورة تصوير لمقاومات ضد العناصر الداخلية المعاكسة للاتجاه الثورى ، وهى التى يطلق عليها الآن « الثورة المضادة » .

وقد نشر يوسف السباعى قصصا طويلة وقصيرة ومسرحية قبل الثورة فيها حملات على الأحزاب السياسية وتصور لفسادها ، مثل رواية « أرض النفاق » ومسرحية « وراء الستار » وأضاف الى ذلك ما كتبه بعد الثورة وما أشرنا اليه فيما سبق .

وقصص ومسرحيات كثيرة لكتاب آخرين مثل روايتى « فى بيتنا رجل » و « شىء لا يهم » لاحسان عبد القدوس ، ورواية « اللجنة العذراء » لعبد الحليم عبد الله ، ومسرحية « اللحظة الحرجة » ليوسف ادريس ، ومسرحية « سليمان الحلبي » لألفريد فرج ، ومسرحية « الأرض العالية » لعبده يدوى ، ورواية « دماء على القنال » لجمال ربيع ، وقصص قصيرة كثيرة لابراهيم الوردانى ، وقصص قصيرة لمحمد صدقى .

والى جانب قصص هؤلاء ومسرحياتهم ظهر لبعض شيوخ الأدب انتاج قصصى يصور المقاومة الوطنية ، مثل رواية « أنا الشعب » لفريد أبو حديد ، وقصص كثيرة

لمحمود تيمور ، وأغنى توفيق الحكيم أدب المسرح - كدأبه  
- بمسرحيات « الأيدي الناعمة » و « الصفقة » و « الطعام  
لكل فم » •

ومن قصص المقاومة العربية على وجه عام قصته  
« الرغبة » لتوفيق يوسف عواد (لبنان) ، و « ابنة  
الكوخ » لكريم ملحم كرم (لبنان) و « الأمير الأحمر » لمازون  
عيود (لبنان) و « الكادحون » لذي النون أيوب (العراق)  
و « فتاة من فلسطين » لعبد الحليم عباس (الأردن) •



## الفصل الثالث

### كفاح الأرب في فلسطين

لم يعرف العرب في تاريخهم الحديث محنة أشد من محنة فلسطين ، وأقول كذلك : ان العرب لم يعرفوا في تاريخهم الحديث ما يجمعهم ويوحد مشاعرهم ويثير روحهم القومية مثل هذه المحنة ، وأقول أكثر من هذا وترتيباً عليه : ان هذه المحنة ذات وجهين : وجه حالك يثير القلق والأسى ، والوجه الآخر مضى .. لأنه يضيء الطريق الى الوحدة والعزة العربية المأمولة .

ومن الناحية الادبية لا نرى حادثاً أثار الأدباء العرب وأفزعهم الى الكفاح والتعبير الشعري الملتهب - وكذلك التعبير العلمي الهادئ - مثل حادث اغتصاب فلسطين .

وان ما قيل في فلسطين من شعر وما كتب من نثر

يبلغ - فى حجه - عشرين فى المائة على الأقل مما قاله  
وكتبه شعراء العرب وكتابهم فى هذه الفترة . وهو من  
ناحية المستوى الادبى يتسم - فى معظمه - بالصدق  
والحرارة اللذين يغطيان أو يتعادلان مع بعض المباشرة  
والخطابية الحتمية فى هذا المجال .

عبر الأدب عن مأساة فلسطين بمختلف أشكاله ، فقد  
انفعل بها الأدباء ، وتفجرت عواطفهم شعرا ونثرا ، صوروا  
مآسى النازحين وفضائع المعتدين ، ودعوا الى الكفاح ، وعبأوا  
المشاعر ، وألقوا الأضواء على مطامع الصهيونية والاستعمار  
وصور أبناء فلسطين آلامهم وحنينهم الى الوطن السليب  
وايمانهم بالعودة اليه . فأثرى ذلك أدب المقاومة أى اثرأ  
وأثر فى المقاومة نفسها التى انبعثت الآن من داخل البلاد  
المحتلة تفعل فعلها الذى أعتقد أنه نقطة الانطلاق الحقيقية  
وركيزة الكفاح فى سبيل التحرر والنصر .

ألفت كتب كثيرة عن فلسطين ، تتناول القضية من  
مختلف نواحيها وتدرس مقدماتها ونتائجها ، وتلقى الأضواء  
على الصهيونية ومطامعها وأساليبها وأنصارها ، نذكر من  
هذه الكتب ما يلى :

« فلسطين الثائرة بين العرب واليهود » لعبد السلام  
حسنى - القاهرة ١٩٣٩

« جهاد فلسطين العربية » لعمر أبو النصر وآخرين -  
يافا ١٩٣٦

« بلادنا فلسطين » لمصطفى مراد الدباغ - القاهرة  
• ١٩٤٧

« وطن الشهيد » لبرهان الدين العيوشى - القدس  
• ١٩٤٧

« الخطر اليهودى » لمحمد خليفة التونسى - القاهرة  
• ١٩٥١

« الخطر الصهيونى » لابن العراق - القاهرة ١٩٤٩ •  
« اضطهاد العرب فى اسرائيل » اعداد الامانة العامة  
لجامعة الدول العربية القاهرة ١٩٥٥ •

« سجل الارهاب الصهيونى » اعداد مصلحة  
الاستعلامات - القاهرة ١٩٦٣ •

« الاسلام فى قضية فلسطين » اعداد الهيئة العربية  
العليا لفلسطين - القاهرة ١٩٥٦ •

« ثورة فلسطين » لعبد الكريم العطار - القاهرة •  
« الثورة العربية الكبرى فى فلسطين » لصبحى  
ياسين - القاهرة ١٩٥٩ •

« فلسطين فى المعركة » لفؤاد نصحى - القاهرة  
• ١٩٥٨

« سيناء أرض المارك » لعبد الرحمن زكى - القاهرة  
• ١٩٥٧

« فلسطين الشهيدة » لعبد الكريم العطار - القاهرة .

« شهيد فلسطين » لفوزى عبد الحميد - القاهرة .

« مأساة فلسطين » لمحمد عزة دروزة - دمشق

• ١٩٥٨

« كارثة فلسطين العظمى » لفخرى البارودى -

دمشق ١٩٥٠ .

« معنى النكبة » لإسطنبول زريق - بيروت ١٩٤٨ .

« من أثر النكبة » لمحمد نمر الخطيب - دمشق

• ١٩٥١

« بعد النكبة » لقدرى حافظ طوقان - بيروت ١٩٥٠

« أرملة من فلسطين » لعبد الحميد جودة السحار -

القاهرة ١٩٥٩ .

« اللاجئين الفلسطينيون ضحايا الاستعمار

الصهيونى » اعداد الهيئة العربية العليا لفلسطين - القاهرة

• ١٩٥٥

« طريق فلسطين » لعللى أبو حيدر - بيروت .

« عائدون يا فلسطين » لفؤاد محمد شوقى - القاهرة

• ١٩٦٠

« طريق العودة الى فلسطين » لصبحى ياسين -

القاهرة ١٩٦٠ .

وظهرت الكتب الآتية فى دراسة ما قيل من الشعر  
فى فلسطين :

« الشعر العربى الحديث فى مأساة فلسطين » لكامل  
السوافيرى - القاهرة ١٩٦٤ .

« صوت الشعر فى قضية فلسطين » لمحمد صادق  
عرنوس - القاهرة ١٩٦٥ .

« مأساة فلسطين وأثرها فى الشعر المعاصر »  
لصالح الأشر - دمشق ١٩٦١ .

وظهرت مجموعات قصصية تجرى حوادث قصصها  
جميعا حول فلسطين ، وأبطالها فلسطينيون ، منها :

« التراب الحزين » للدكتور بديع حقى - دمشق .  
وقد فازت هذه المجموعة بجائزة الدولة التشجيعية فى  
الآداب من المجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب فى أثناء  
الوحدة بين مصر وسوريا .

« وجوه جديدة » لعزى لبيب ، وللكاتب رواية عن  
فلسطين فازت بأحدى الجوائز فى مسابقات نادى القصة  
بالقاهرة ، وهى الآن تحت الطبع .

« من وحى الواقع » لأمين مالحس - بيروت .  
« الأخوات الحزينات » لنجاتى صدقى - القاهرة .  
أما الشعر الذى قيل فى فلسطين فهو شئ كثير

لا يمكن الإحاطة به ، قاله الشعراء العرب فى مختلف  
مراحل القضية ابتداء من وعد بلفور الى وقتنا هذا ،  
وبطبيعة الحال أو بطبيعة العروبة الجامعة لم يقتصر الأمر  
على الشعراء من أبناء فلسطين ، بل شمل الشعراء العرب  
جميعا ، وما أظن أحدا منهم لم تهزه أحداث فلسطين ، حتى  
الرومانسيون مثل على محمود طه الذى ترك جنوده  
وكرنكه ولياليه التائهة فى البحار ، وتقدم الى المعركة  
يقول :

أخى جاوز الظالمون المدى  
فحق الجهاد وحق الفدا  
وليسوا بغير صليل السيوف  
يجيبون صوتا لنا أو صدى

وبلغ الصوت أسماع الشعراء العرب فى مهاجرهم ،  
فجاء الصدى يقول ( رشيد سليم الخورى - الشبّاع  
القروى ) :

كفى الميت منا أن يحس له فقد  
أبعد هلاك الجمع يستفقد الفرد ؟  
أبعد فلسطين يناح على فتى  
وهل بقيت فى مقلة دمعة بعد ؟  
بكائى على المليون أنضب أدمعى  
فما أنا الا النار والحجر الصلد  
ألا دمعة من لاجىء أستمدها  
فأبكيه بالبحر الذى جزره مد ؟



وما الحقد من طبعى ولكن اذا بغى  
على وطنى الباغون فجرنى الحقد

ومن شبت النيران حول وليده  
فليس له من خوض لجتها بد

ومارد عنى عار قومى « تأمركى »  
فهل أنا حقاً سيد وأخى عبد ؟

ونحا الشعر العربى فى فلسطين مناحى مختلفة ، فى  
بعضها جدة ، فالخيمة التى كان لها فى نفوسنا صورة  
جميلة - كما يحدثنا الدكتور جميل سعيد فى بحث له -  
كالتى عبرت عنها زوجة معاوية بن أبى سفيان البدوية وهى  
تتشوق الى خيمتها فى البادية وتفضلها على قصر الخليفة :

لبيت تخفق الأرواح فيه  
أحب الى من قصر منيف

هذه الصورة ، صورة الخيمة، الحبيبة الى نفوس العرب  
أحالتها اللاجئون الى صورة بشعة كريهة، اذ وصفها شعراؤهم  
أبشع وصف ، كما يقول « رجا سمرين » :

وصمة أنت فى جبين الدهور  
يا خياما فى القفر مثل القبور  
يا نساخ الأنعام ، يا سبة التاريد  
نخ والناس فى جميع العصور

أنت مأوى للبؤس شيدك الظل  
م على رسم حقنا المهـدور  
أنت سفر الآلام سـطره البغـ  
ي بأيـد مخـضوبـة بالشرور  
كم حوى نسجك الأرض عزيزا  
يسفح الدمع فى دجى الديجور  
راثيا عيشه الكريم وعهدا  
قد قضاه منعا فى القصور  
يوم أن كان فى الديار كريما  
يترع الكأس من مدام السرور

ومن أهم ما اتجه اليه الشعراء فى هذه المأساة استنهاض  
العزائم للكفاح واسترداد البلد السليب، يخاطبون فى ذلك  
معالم فلسطين مثل جبل النار وثورتها سنة ١٩٣٦ كما  
يقول الشاعر العراقى الدكتور عبد الجبار المطلبي :

جبل النار موئل المجد والعز  
أما آن أن تشب النارا  
أنت أضرمتها قديما على الجور  
فكنت الشواظ والاعصارا  
ويصف مجلس الأمن بما لا يزال .. فيقول :

مجلس الأمن كذبة الدول الكبرى  
لكيما تحقق الأوطارا

أى حق لآل صهيون حتى  
يتحدوا ديارنا والدمارا

وعجيب مشردون حيارى  
وطئوا أرضنا وعاثوا جهارا

وأذلاء مشبعون احتقارا  
غزوا القدس واستباحوا الديارا

والحقيقة التى أقنعتنا الحوادث بها ، وهى أنه لاحق  
يؤخذ بغير القوة ، يعبر عنها شاعرنا ( المطلبى ) بقوله :

يا بنى العرب لا تشبوا سوى النار  
إذا ما ادلهم خطب وجارا

نحن فى غابة وما زال فيها  
منطق الظفر قاضيا جبارا

كذب الحق ، انما الحق عسف  
يبعث الهول فى الدنا والدمارا

ليس الا مدافع تبعث الرعب  
والا لظى تشب الأوارا

فاحذروا غفوة السكوت وشدوا  
ليس هذا السكوت الا انتحارا

هذا وسننضطر الى الاكتفاء بهذا القدر القليل ،

وننتزع أنفسنا انتزاعاً من بين أمواج هذا البحر اللجى ..  
من الشعر الكثير الذى قيل فى فلسطين ، والذى صم طائفة  
كبيرة منه كتاب «الشعر العربى الحديث فى مأساة فلسطين»  
للأديب الفلسطينى كامل السوافيرى ، وقد جمع الشاعر  
محمود حسن اسماعيل مجموعة طيبة منه صدرت فى كتاب  
بعنوان « الشعر فى المعركة - عام ١٩٦٧ » .

وذلك لكى نصل الى حاضر قائم خافق نابض ، هو  
المقاومة الأدبية التى تواكب المقاومة الشعبية المسلحة  
الجارية الآن فى داخل الأرض المحتلة . لم نكن نعرف عن  
هذا الأدب المقاوم الجديد الا نتفا يسيرة تحملها الينا الأنباء  
من حين لحن . حتى ظفرنا ببحث قيم للكاتب اللبنانى  
غسان كنفانى عنوانه « أدب المقاومة الفلسطينى » أعده  
لمؤتمر الأدباء العرب السادس الذى انعقد بالقاهرة فى  
مارس ١٩٦٨ .

يبدأ غسان كنفانى بحثه بالحديث عن مسرحية كتبها  
فى الأرض المحتلة شاب اسمه « توفيق فياض » واسم  
المسرحية « بيت الجنون » وقد نشرت فى عدد من الملحق  
الأسبوعى لجريدة الأنوار اللبنانية فى آب ( أغسطس )  
١٩٦٧ .

يقدم لنا هذه المسرحية كعلامة بارزة فى أدب المقاومة  
فى فلسطين المحتلة ، فهى ، شكلاً ومضموناً ، أكثر من  
صرخة شجاعة ، أنها تفسير وموقف ونبوءة ، فالبطل سامى

وحده هو بطل المسرحية ، وكلمة « وحده » ليست رفاها  
تكنيكيا فى المسرحية ، ولكنها اعلان عن الموقف بالشكل ،  
والجمهور الذى يواجهه البطل طرف فى صلب المسرحية ،  
وحين يقف على مقدمة المسرح يواجه فجأة ظاهرة غريبة  
فيقول بارتياح :

- لماذا تنظرون الى هكذا ؟ لماذا تتخذون جميعكم نفس  
الهيئة حين أنظر اليكم ؟ أو أحدثكم ؟ .

وفى النهاية ، حين يشعر أنه محاصر بالذين جاءوا  
ليقبضوا عليه بلا سبب وبالريح الغربية ، وبالكابوس ،  
يعلن موقفه كما يلى :

- هناك .. انت .. هل تسمع ؟ انى لا أخافكم ،  
لا أرهبكم ، سأتحداكم جميعا .. جميعا ، وحدى .  
ويخرج سامى من الباب ، بينما نسمع صوته يدوى :  
« وحدى » .

ويقول غسان كنفانى : « ان أدب المقاومة فى  
فلسطين المحتلة يتميز بهذه الرؤيا العميقة ( يقصد الأبعاد  
المحلية والعربية والعالمية ) ولذلك فهو يقاتل على أكثر  
من جهة ، وسيكون من المدهش حقا أن يرى الدارس فى  
انتاج أدباء الأرض المحتلة ادراكا مبكرا ، عبر الشعر  
والقصة والمسرحية ، لكثير من معطيات الموقف الذى  
اكتشفه الأدباء العرب ، أو على وشك ، فى مختلف البلاد  
العربية ، على العموم ، فى أعقاب . حزيران - يونية » .

ويقدم لنا أدباء المقاومة في فلسطين لا بصفتهم الفنية  
فحسب ، بل باعتبارهم منتسبين فعلا الى الحركة الوطنية ،  
يناضلون من خلال تنظيماتها ، ويدوقون في سبيلها  
سياسة القمع الاسرائيلية .

الشاعر محمود درويش أودع السجن مرارا ، والشاعر  
سميح القاسم قد ذاق مرارة الأحكام العسكرية ، وما زال  
الشاعر حبيب قهوجي أحد مؤسسي حركة « الأرض » في  
المنفى الجبري . والشاعر فوزي الأسمر طرد من وظيفته  
في شركة أهلية ، بضغط الحكومة الاسرائيلية ، بسبب  
شعره ونضاله السياسي معا ، وتعرض الشاعر توفيق زيادة  
للمطرد من وظيفته وكذلك توفيق فياض ، وغيرهم .

ويربط هؤلاء الأدباء بين المسألة الاجتماعية والمسألة  
السياسية في صيغة متلاحمة تقوم بمهمة المقاومة ، يقول  
راشد حسين في قصيدة له يغازل فتاته :

ونمر في أطيانكم يوما فيصدفنا أجير

قذر الثياب ، فتبصقن على التراب

فأحس في عيني اعصارا

وفى بدنى سعيرا

وأقول : يا بنت الأمير !

أنا كل شعري للأجير

ويقول محمود درويش :

ولأني أحمل الصخر

وداء الحب  
والشمس الخريبة  
أنا أبكي !  
أنا أمضى قبل ميعادى ، مبكر  
عمرنا أضيق منا  
عمرنا أصغر أصغر ..  
أصبح يثمر الموت حياة ؟  
هل سأتثمر  
فى يد الجائع خبزا  
فى فم الأطفال سكر ؟

### ويدعو الى النضال :

فاحموا سنابلكم من الاعصار  
بالقدم المسمر  
هاتوا السياج من الصدور  
من الصدور  
فكيف يكسر ؟  
اقبض على عنق السنابل  
مثلما عانقت خنجر  
الأرض والفلاح والاصرار  
قل لى : كيف تقهر ؟  
هذى الأقانيم الثلاثة  
كيف تقهر ؟



ان هؤلاء التسعراء من الريف الفلسطيني ، وسكان  
هذا الريف المحتل هم الذين بادروا الى النضال الوطني  
وتحملوا القسط الأوفر من مسئولياته ونتائج السياسة  
والاقتصادية والاجتماعية .

وحقا ان الأدب العربي الحديث في مضمار المقاومة  
لم يهمل المسألة الاجتماعية من مختلف النواحي .  
فعندما هب « الرصافي » يقاوم الاستبداد التركي جعل  
يقارن الترف بقصر « يلدز » بما يعانيه الفقراء في الأكوخ .  
وتتابع اهتمام الأدباء - وخاصة في الكتابة القصصية -  
بالكادحين والفقراء . ودعا قاسم أمين الى تحرير المرأة ،  
واتصلت دعوته حتى حققت مراميها .

ولكننا نلاحظ هنا - في أدب المقاومة الفلسطيني  
الجديد - أن التعبير ينبع من مصدر المعاناة نفسه ، ويلتحم  
مع المقاومة الوطنية التحاماً عضوياً ، فليست المسألة  
عظفاً أو تعاطفاً أو شعوراً بآلام الغير ، انما احساس عميق  
وتعبير يتميز بالأصالة في الشكل وفي المضمون . ويجيء  
الشكل الجديد هنا تلبية لحاجة المضمون الجديد .

أما « البعد العربي » كما يسميه الأستاذ غسان فهو  
مشترك ، لم يتخل عنه الأدب العربي في أي مرحلة من  
مراحل المقاومة ، رأيناه في الحروب الصليبية ، ورأيناه  
في مقاومة الترك والاستعمار . غير أننا نستطيع أن نتبين  
اختلاف الملامح . بدأ شعراؤنا يستعيدون الذكريات

التاريخية ، ويفخرون بالمجد القديم ، ويهيبون بالجيل  
الحاضر أن يفعل مثل مافعل الأجداد ، وهنا - فى أدب  
المقاومة فى الأرض المحتلة - نجد بدلا من ذلك انبعاثا ذاتيا ،  
وثقة بالنفس لاحد لها ، وتحديا عجيبا للقوى المعادية  
واصرارا على تحويل العذاب الى حافظ ثورى .

وقد كان المضمون العربى التقليدى يبرز فى ثوب  
تقليدى كذلك ، أما الآن على الأرض التى تتفجر بالألغام  
تحت أقدام المحتل - فاننا نرى التعبير يتفجر بالنار  
المشتعلة ، ويتوثب فى زى جديد يصنعه المناضلون  
أنفسهم على غير مثال سابق .

وأما « البعد العالمى » فهو جديد عند شعراء الأرض  
المحتلة كما هو عند غيرهم من الشعراء الجدد ( زمنا ) ،  
وان كان الأولون يمتازون بمستوى عال فيه ، هو مستوى  
الالتزام الواعى العميق فى كل الأبعاد : المحلى والعربى  
والعالمى .

وليس معنى هذه الأبعاد أن هناك فصلا بينها .  
انما هو التحليل الذى يلجأ اليه الدارس ، على نحو مافعل  
غسان كنفانى ، انه كائن عضوى واحد يأخذ الأبعاد  
الثلاثة معا أو اثنين أو واحدا منها . وكذلك الأمر بالنسبة  
للمسألة الاجتماعية والمسألة السياسية . يجتمع الكل فى  
واحد ، وهذا « الواحد » هو النضال : نضال كل القوى  
المعوقة والمعادية ، باصرار وتفاؤل .

يقول محمود درويش :  
رموا أهلي الى المنفى  
وجاءوا يشتمون النار من صوتي  
لأخرج من ظلام السجن  
- ما أفعل ؟  
- تحدد السجن والسجان  
فان حلاوة الايمان  
تذيب مرارة الحنظل  
وليفعلوا أكثر من ذلك ، فهو يصر قائلاً :

شددوا وثاقي  
وامنعوا عني الدفاتر  
والسجائر  
وضعوا التراب على فمي  
فالشعر دم القلب  
ملح الخبز  
ماء العين  
يكتب بالأظافر  
والمحاجر  
والحناجر  
سأقولها  
في غرفة التوقيف  
في الحمام

فى الاصطبل  
تحت السوط !  
تحت القيد  
فى عنف السلاسل :  
مليون عصفور  
على أغصان قلبى :  
يخلق اللحن المقاتل

وليس الاصرار فرديا فقط ، بل هو اصرار القوم كلهم  
اصرار الأرض التى تنبت الثوار، كما يقول محمود درويش:

فالوحش يقتل ثائرا  
والأرض تنبت ألف ثائر  
يا كبرياء الجرح ٠٠ لو متنا  
لحاربت المقابر !  
فملاحم الدم فى ترابك  
مالها فينا أواخر  
حتى يعود القمح للفلاح  
يرقص فى البيادر

ومما يعبر عن التفاؤل قول توفيق زيادة عن ٥ يونية :

كبوة هذى  
وكم يحدث أن يكبو الهمام

إنها للخلف كانت  
خطوة من أجل عشر للأمام !

ومن الالتزام العربى والعالمى العام نظرة محمود  
درويش للقضية كلها : قضية التحرر العالمى :

لا تقل لى :

ليتنى بائع خبز فى الجزائر

لأغنى مع تائر

لا تقل لى :

ليتنى راعى مواش فى اليمن

لأغنى لانتفاضات الزمن

لا تقل لى :

ليتنى عامل مقهى فى هفانا

لأغنى لانتصارات الحزائى

لا تقل لى :

ليتنى أعمل فى أسوان حملا صغيرا

لأغنى للصخور

يا صديقى !

أرضنا ليست بعاقرة

كل أرض ، ولها ميلادها

كل فجر ، وله موعد تائر

ومثل هذا المزج بين النضال المحلى والنضال العالمى

يفعل سميح القاسم فى قصيدة الى ثوار « فيتكورنغ » ينتقل  
فيها من القتال فى فيتنام الى « أرض الجبهة » هكذا :

وأحس بكفى تنقلص

وأغيب لبرهة

وأحس كأنى أتربص

بذئاب الغزو على أرض الجبهة

وأصب على الأشباح النار وأبكى

ثم يعود الى العالم الواسع بين أمريكا وفيتنام :

من يجرع فى بارات نيويورك الويسكى ؟

من يلتقى فى الملهى حلوة ؟

من ينشد فى الشارع غنوة ؟

من يحرق فى أمريكا ؟ من يزرع ؟

من يحرس فى فيتنام ويزرع ؟

من يبقى فى المصنع ؟

من يبقى ؟

يا آلهة الموت الحمقى فى أمريكا

يا آلهة الموت الحمقى !

والالتزام الوطنى عقيدة ملحة يدعو اليها سميح

القاسم عمالقة الأقلام فى الوطن العربى ، فيقول فى قصيدة

بعنوان « بطاقة الى نجيب محفوظ » :

فاغرف من أعماق البئر العذراء

واسق العامل والفران وأولاد الحارة

فالناس ظمء !  
اكتب عن شجذ الهمة  
واكتب عن أحلام الأمة  
طوبى للحرف الشامخ فى الليل مناره  
والعار لأبراج العاج المنهارة



## خاتمة

تلك نظرة عامة سريعة الى أدب المقاومة العربى ، فاذا نظرنا فى الحاضر مع التطلع الى المستقبل فاننا نلاحظ عدة أمور :

١ - تثار أحيانا كلمة « حرية الأديب » بصدد ما يرمى من التزامه بواقع النضال القومى ، ويقول المعترض: كيف يفرض على الأديب شىء خارج عن نفسه ، وكيف يتفق ذلك مع الصديق الفنى ؟ والمسألة - فى نظرى - تتعلق بشخص الأديب ، بمعنى انه اذا كان منشغل الفكر والوجدان بالقضايا العامة شاعرا بنبضات قومه أو بنبضاته كفرد من القوم ، فانه سينفعل بها حتما وتمتزج بذاته حتما ايضا ، فيعبر عنها بمحض اختياره ، وستطلب حريته نفسها هذا التعبير ، واذا عاقه عائق عنها يشعر بالضغط وفقد الحرية .

وقد عانى أدباؤنا الاحرار فى الماضى كثيرا من الشدائد وتعرضوا لكثير من الظلم والاضطهاد فى طلب الحرية ، وبرغم ذلك قالوا كلماتهم حرة ، وكانوا فى تعبيرهم الأدبى صادقين مختارين ، ومنهم من احتال على أن يقول كلمته

بالرمز كما فعل ابن المقفع قديماً في « كليله ودمنة » وعلى  
بأكثير حديثاً في « مسمار جحا » .

وقد نشأ عن انفعال أدبائنا بالأحداث الوطنية من  
أول عصر النهضة الحديثة أن أخذت الأغراض الوطنية  
القومية مكاناً فسيحاً بين أغراض الأدب . بل هي دفعت  
بالأدب كله الى الانبعاث والتقدم ، اذ شعر الأديب العربى  
بشخصيته ، وعمل على أن يحققها متحدياً ، ان واعياً في  
الظاهر أو غير واع - من يرمونه بالنقص وأهلية التخلف .

٢- وهناك قضية أخرى هي « المباشرة » التى تظهر  
فعلاً فى بعض المحاولات الأدبية فى المجال الوطنى ، اذ  
تغلب الكاتب أو الشاعر افكاره أو حماسه فتفسد عليه  
الناحية الفنية ، فيحاول المعوقون أن يتخذوا ذلك ذريعة  
الى الطعن فى الأدب الوطنى جملة . . وانما تأتى المباشرة  
أو الخطابية اما من نقص الملكة الأدبية ، واما من الافتعال  
غير الصادق ، واما من نقص الثقافة الأدبية وقلة التمرس  
بالعمل الأدبى . أما الأديب الموهوب الصادق المثقف المتمرس  
فهو الذى يعطينا أدب المقاومة العظيم الذى نراه فى روائع  
الآداب العربية والأجنبية مثل قصة « الأم » لمكسيم جوركى  
و « مأساة جميلة » لعبد الرحمن الشرقاوى ، وليس هناك  
- فى رأى - أدب أعظم من الذى يجمع بين الهدف وبين  
الخصائص الفنية فى تكامل ، بحيث يوحى بما يقول ولا  
يصرح بأنه يقول .

٣ - ونحن الآن نعيش فترة ونواجه موقفا لا يحتمل  
أى اعتراض على أن يتجه الأدب الى المعركة ويأخذ مكانه فى  
ميدان المقاومة ، فان صح أن يقال أى شىء عكس ذلك فى  
أى وقت من الأوقات فانه لا يصح فى هذا الوقت .

لقد بدأت المقاومة المسلحة فى فلسطين من الداخل  
.. من أبناء فلسطين الأحيضة ، وهى الآن تأخذ فى التصاعد  
وتعمل فيها بطولات تسندها جبهة ممتدة على الرقعة  
العربية كلها ، وهذه هى بذرة النصر تنمو فى الأرض  
المحتلة نفسها ، ولا بد من نمو سريع يؤتى أكله فى أقرب  
حين .

وهناك كما رأينا تقف المقاومة الأدبية الى جانب  
المقاومة المسلحة ، حيث يعمل « السيف » (١) والقلم جنبا  
الى جنب . ولا أرانى فى حاجة الى إيضاح ان المعركة هى  
معركة العرب جميعا ، وأن قضيتها لا تنفصل عن قضية  
الكفاح العربى الموحد ، فاذا كانت منظمات المقاومة الشعبية  
الفلسطينية المسلحة فى حاجة الى مساندة الجبهة العربية  
الواسعة بشتى الوسائل ، فيجب أن يكون الأدب من هذه  
الوسائل ، بل ينبغى أن يقودها وينير لها الطريق .

وأعود هنا الى مسألة المباشرة والخطابية وجهارة  
الصوت .. للتحذير منها ، فهى مفسدة للفن .. مفسدة  
للهدف نفسه ..

---

(١) «السيف» رمز السلاح على وجه عام .

ان الأدب المناضل لا يكون مناضلا فعلا الا اذا اكتملت  
أدواته ومعداته ، وما هي الا الموهبة الأدبية الحقيقية لا  
الزائفة ، والإيحاء الصادق لا المفتعل ، والقدرة التعبيرية  
المصورة الموحية ، لا المباشرة الصارخة

وما أشد الحاجة ، الى من يميز هذا من ذاك . وهذا  
هو دور أجهزة النشر والاعلام في مجال الكتاب والصحافة  
والمسرح والاذاعة والتلفزيون . واذا كنا نلاحظ الآن في  
بعض أركانها خلطا بين الفن المناضل والخطابة الصارخة  
من ناحية ، وبين المتعة الفنية - والتفاهات المغرقة في  
التهريج من ناحية أخرى ، فاننا نرجو أن ترفعنا المعركة  
الى المستوى الجاد المطلوب، ولا أقصد بالجاد ما يقابل الفكاهة،  
انما أعنى به ما يقابل الهذر والتفاهات، وكثيرا ما تكون الفكاهة  
جادة . . بل هي تكون خيرا من الجد في بعض الأحيان .